

andalalán

Periódico semanal aragonés — N.º 213 — 13 al 19 de abril de 1979 — 30 pts.

Elecciones municipales

El gran cambio

Ofrecemos un amplio análisis de los resultados electorales en las capitales comarcales de las tres provincias aragonesas. (Págs. 9, 10, 11 y 12.)

«UCD no sabe perder»

La crónica del triunfo electoral de la izquierda en Zaragoza pasa inevitablemente por las reacciones de una derecha que expresó su pataleta en el último pleno franquista y envió a la Policía Municipal a dispersar con fuerza una caravana de júbilo por la victoria. En páginas 5 y 6, informe sobre las elecciones en Zaragoza, Huesca y Teruel.

Páginas especiales del Bajo Aragón

Las fechas de la Semana Santa fuerzan este año a una nueva reflexión sobre el exilio del Bajo Aragón, ahora con la Térmica de Andorra ya en funcionamiento. (Páginas 13, 14 y 15.)

Próximo número Aragoneses en las listas de Hacienda

En nuestro próximo número publicaremos un amplio informe sobre la declaración de la renta efectuada por los aragoneses que controlan el mundo de las finanzas, la construcción, la industria, la política y la cultura.

En el mismo número, informe sobre el Congreso de la UAGA celebrado el pasado domingo.

Hemos ganao...



El equipo colorao: Ramón Sainz de Varanda (PSOE), Gonzalo Borrás (PCE) y Paco Polo (PTA) encabezan el triunfo de la izquierda en el Ayuntamiento de Zaragoza.

No podemos evitarlo: estamos contentos. Después del jarro de agua fría de las elecciones generales y la promesa de cuatro años con gestos autoritarios como el de la investidura de Suárez, los resultados de las tan esperadas y regateadas municipales han colocado alcaldes y concejales de izquierda en todas las grandes ciudades españolas. El instinto popular pone así un magnífico contrapeso a los ufanos ucedeos, que ni supieron ganar en las generales ni ahora han sabido perder (en las grandes ciudades), como lo ha demostrado la actuación policial en Madrid y Zaragoza.

Y éste es nuestro propio contrapeso: que, en Aragón, la inmensa alegría de una Zaragoza con alcalde socialista por primera vez en su historia y con un equipo de concejales de izquierda, se ve empañada por la victoria centrista en el mundo rural, aún lleno de miedos, de telarañas del franquismo y del caciquismo más tosco. Sólo viejos reductos de la izquierda o zonas mineras o industriales han volcado sus votos contra corriente. En otros muchos pequeños lugares, eficaces gestiones de las autoridades provinciales —o de quienes lo fueron, como el astutísimo Hipólito, ganador por la torpeza del Centro al repetir un alcalde del antiguo régimen, tan escasamente popular— han preparado, no sólo la perpetuación de una sociedad rural ultraconservadora, sino tres Diputaciones provinciales controladas por el partido del Go-

bierno que, por cierto, estrena una tercera edición muy aumentada y mal corregida con más pena que gloria.

Una de las principales enseñanzas tras las municipales es la de la unidad de la izquierda. Ha costado demasiado conseguirla. Sin ella siempre han salido ganando las unidas derechas (ellas sí que en auténtico «frente anti-popular», sacando el lobo a cada instante, el lobo marxista, con tonos de viejos tiempos que queremos olvidar).

Pero ahora es tiempo de esperanza. Una esperanza serena y nada jactanciosa; consciente de las grandes dificultades que esperan, porque hay mucho por hacer y no va a ser un camino de rosas. No se puede cambiar una ciudad, un barrio, un pueblo, en dos días. Esperanza también de que la gestión será, además de eficaz, honesta y abierta; un importante esfuerzo de tolerancia, liberalidad y corrección, porque no veremos más espectáculos ni «plenos» apasionantes, como el bochornoso con que se despidiera el último Ayuntamiento franquista de Zaragoza.

Y es que, ahora sí, ahora han empezado a cambiar muchas cosas. Ya pueden las gentes pensar en cómo van a exigir sus derechos más elementales, a dar ideas, a participar en las soluciones, a decidir cómo van a ser sus fiestas patronales veraniegas, sus fiestas del Pilar, su ciudadanía de todas las mañanas.

Ante la Asamblea Regional de la UAGA

La UAGA está viviendo en estos días un momento crucial. El Congreso a celebrar el día ocho, puede decidir por mucho tiempo la marcha del sindicalismo agrario en Aragón.

Antes de entrar en el reflejo de nuestra opinión sobre el momento que atraviesa la UAGA, queremos señalar, la clara manipulación que Gobierno y Administración están llevando en estos momentos en el campo, por medio de Cámaras, representatividad en algunos medios oficiales, negociación de precios, etc., tratando de hacernos creer que este es el medio de afrontar los problemas del campo.

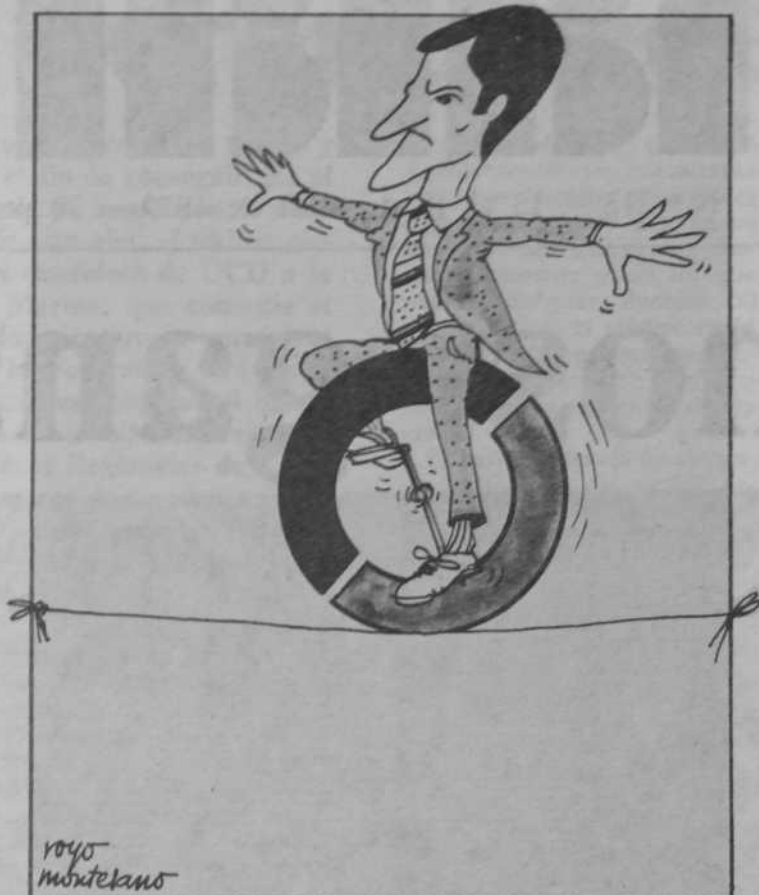
La solución de los problemas que tiene el campo debe ir en otra dirección: reforma fiscal, ordenación de cultivos, ayuda a la explotación familiar, control de los agricultores de los mecanismos que interfieren en sus problemas: FORPPA, canales de comercialización, etc.

Creemos que un sindicato de pequeños y medianos agricultores debe tener bien claro dónde están las raíces de los problemas que padece la agricultura hoy día. En la medida en que esto es así, se comprenderá la postura de las comarcas que tratan de mantener a la UAGA en una línea antimonopolista y anticapitalista. Si esto no aparece reflejado en los estatutos y en las líneas básicas de la política agraria que salgan del próximo Congreso, la UAGA corre el peligro de estancarse en una línea conservadora y no responder a las expectativas con las que se le vio nacer, y a los problemas de estructuras que padecemos hoy.

Los monopolios en el campo han llegado a tal grado de desarrollo que ya no les basta con dominar los canales de comercialización e industrialización y tratan de controlar todo el proceso de producción, bien directamente o en la forma de contratos de integración con los agricultores. Un ejemplo: los sistemas de contratos de producción del tomate en la zona del Plan Badajoz por parte de sociedades anónimas y que como consecuencia está poniendo en peligro la producción del tomate en la Ribera del Ebro.

Esto es lo que se ha venido en llamar la «moderna empresa agraria» que el Gobierno potencia, y que no es sino la desaparición del pequeño y mediano agricultor por su emigración, o bien mediante la conversión de los que queden en «mano de obra» de estas empresas.

Ya hoy, la propiedad de la tierra en el pequeño y mediano agricultor no es más que una apariencia de propiedad: la dependencia de los monopolios



abastecedores de materias primas y de los que controlan la comercialización e industrialización de los productos están convirtiendo al agricultor en un trabajador de sus empresas.

En resumen: los intereses y dependencias bajo los que están los pequeños y medianos agricultores coinciden con los que padecen el resto de las clases populares, entre ellos los obreros del campo, a los que la UAGA tiene que apoyar y defender.

Los precios agrarios habrá que seguir negociándolos cada año, pero eso no es suficiente. La UAGA debe plantearse una lucha más en profundidad que vaya, de verdad, a las raíces de los problemas.

De la Asamblea Regional debería salir el compromiso firme, recogido en una de las ponencias, de elaborar inmediatamente unas líneas de acción a corto, medio y largo plazo en este sentido.

Los mecanismos de defensa no pueden quedarse hoy en la solución a los problemas más inmediatos. Un sindicato unitario, independiente, democrático y campesino debe comprender y emprender la lucha contra las raíces profundas del problema: la dependencia total del campo del capital.

Eduardo Navarro
José Guarc
(Cinco Villas)

La voz de los tambores

La gente que no es de aquí, del Bajo Aragón, gusta lucu-

brar los por qué nos lanzamos a la calle, durante unos días, a tocar frenéticamente tambores y bombos. Con dificultad encontrarán razones. Aquí se toca porque se toca, aquí no se le busca sentido. Y tocamos hasta que estamos hartos, por gusto. Es el gusto de la tensión, de que se nos ponen los pelos de punta. Tocamos sin parar, en marcha, dando vueltas a los mismos lugares una y otra vez, día y noche, siempre lo mismo.

Oír el ruido, el mío, el del otro, el de todos, tiene el atractivo del ser bien hecho que roba miradas y el corazón. Tocar tú, ver y oír tocar hace hervir la sangre; es el previo pavoneo de la ostentación, es el halago gratificador de que lo hacen por ti, es la unión imposible, la tuya con todos y la de todos contigo.

Tocamos con ocasión de la Semana Santa, pero no porque la Iglesia nos lo mande; aún más: tocamos a pesar de ella. Son casi todos los curas de nuestros pueblos que ven los tambores como una fantochada, que se los cargarían si pudiesen. Y la verdad es que no pueden acallar con ironías, intenciones de imposición o, en el mejor de los casos, con razones, el sentimiento, la identidad de una comarca.



HESPERIA LIBRERIA

PLAZA JOSE ANTONIO, 10
ZARAGOZA

Cuando tocamos hacemos protagonismo personal y protagonismo popular, no hacemos Semana Santa. Y cuando se siente uno protagonista, no puede hacer ninguna otra cosa porque nada es mejor ni comparable. Toca uno mismo para sí, por sensación, se toca para la galería, para impresionar; y se siente y se impresiona. Sólo eso. Naturalmente que el libre despliegue de unas energías, con el tambor creadoras, representan un relevante factor psicosociológico.

Tocamos lo que queremos, como queremos, cuanto queremos. Tocamos a nuestro son. Nadie, esta vez, nos impone nada, ni lo admitiríamos. No hay más ley que la nuestra, la del ruido, voz de un pueblo, bronca y ronca, intensa como el vivir. Nadie puede romper esta sensación libertaria.

Victoria Valencia
(Bajo Aragón)

Cómo hacer lista municipal

Si es Ud. del partido al que también está apuntado el Gobernador Civil de la Provincia, el mejor método puede ser el siguiente:

Que el Gobernador Civil cite por teléfono al Alcalde del Pueblo, al cual él mismo nombró hace unos años, le halague un poco y anime a formar lista y posteriormente se lo envíe a la sede de su partido.

Si en dicha sede le espera el dueño de la empresa en que trabaja un hermano de dicho Alcalde, más a su favor, entonces simplemente le dice que él es el mejor alcalde que puede tener el pueblo y, en fin, que tiene que hacer una lista y mandársela lo antes posible.

Si transcurridos unos días, durante los cuales Ud. deberá

llamarle cotidianamente por teléfono no consigue nada, él dice que no puede, que nadie está dispuesto, hay que cambiar de método.

Le manda venir de nuevo a su sede, le dice que es el único pueblo que no tiene lista de su partido, que si van con otro partido les expropiarán la tierra, que no recibirán nada de la Diputación Provincial, porque somos nosotros quienes mandamos en la misma y al no haberles votado nada haremos por ellos y, con todo esto, le manda que lo diga en el Pueblo.

Si entre tanto, un par de días después, han ido de otro partido y les han explicado que esto anterior no es cierto, que intentarán engañar para estar los mismos de siempre, no por ello desista, aún puede hacer algo.

Que el mismo alcalde cite a todos los vecinos, Ud. y otro de sus amigos van a visitar el pueblo, llegan un poco tarde, bien trajeados, no hay que olvidar que han de impresionar, entran sonriendo con el estilo de su Jefe, les dicen cuatro cosas, si antes han podido hablar privadamente con algún posible candidato mejor, y seguidamente aduciendo la urgencia de presentar la lista fuerzan una votación para elegir a los «mejores», en ese momento algunos de los presentes se ausentarán, no importa, cuantos menos mejor, se hace la votación, se firman los papeles y se los recoge el DNI, ya han terminado, pueden irse a su sede.

Una vez que han firmado ya pueden hacer lo que les plazca, los afilian a su Partido, disponen de ellos para Interventores, o lo que haga falta, los tienen controlados, ya no han de preocuparse más del Pueblo, seguirá Ud. en el poder y ahora democráticamente, ¿no es maravilloso?

Carlos Camparolas Liesa
Manflorite (Huesca)
DNI 17980245

andalán

Edita: Andalan, S.A.

Junta de Fundadores

Presidente: José Antonio Labordeta

Miembros: Luz Abadía, Mariano Anós, José Antonio Báguena, Aurelio Biarge, José A. Biescas, Juan José Carreras, Angel Conte, José Juan Chicón, Angel Delgado, Javier Delgado, Antonio Embid, José Luis Fandos, Eloy Fernández Clemente, Rafael Fernández Ordóñez, Carlos Forcadell, Emilio Gastón, Mario Gaviria, Luis Germán, Luis Granell, Enrique Grilló, Juan Antonio Hormigón, Mariano Hormigón, Joaquín Ibarz, Pablo Larrañeta, José Luis Lasala, Julia López-Madrado, José Ramón Marcuello, Luis Marquina, Santiago Marraco, Lorenzo Martín Retortillo, José Luis Martín-Retortillo, Enrique Ortego, José Luis Rodríguez, Carlos Royo-Villanova, Manuel Porquet Manzano, Dionisio Sánchez, Agustín Sánchez Vidal, Plácido Serrano, Juan José Vázquez, Luis Yrache.

Director: Pablo Larrañeta

Humor: Azagra, Baiget, Iñaki, Lahuerta, Rabadán, Robles

Fotografía: Jacinto Ramos

Administrador: José María Lagunas

Publicidad: José Ignacio Sanz Castelnou

Redacción y administración: San Jorge, 32, pral.

Teléfonos (976) 39 67 19 y 39 67 36

Apartado 600 ZARAGOZA - I

Imprime: Cometa, S.A. Carretera Castellón, Km. 3,4, ZARAGOZA

Depósito legal Z-558 - 1972

CONTROLADO POR



max & milta

ESPECIALISTAS en SONIDO y TELEVISION

León XIII, 20

Teléfono 21 13 71

A pesar de Martín Villa

La izquierda ganó en las ciudades

Tres elementos caracterizan las elecciones municipales de la semana pasada: el triunfo de la izquierda en las principales poblaciones, la más que notable abstención y el retroceso experimentado por la Unión de Centro Democrático (UCD) respecto de las generales del uno de marzo.

Dieciocho capitales de provincia, entre las que se incluyen todas las que tienen más de 100.000 habitantes —salvo la duda de Sevilla—, van a tener alcaldes socialistas o comunistas durante los próximos cuatro años. Las zonas más pobladas e industrializadas, con algunas excepciones, han votado a la izquierda. Si se suman los votos obtenidos por el Partido Comunista (PCE) y el Partido Socialista Obrero Español (PSOE) superan en más de un millón a los que ha logrado UCD. Claro que como el partido del Gobierno ha ganado en ciudades pequeñas y en la mayor parte de los pueblos, el número total de concejales ucedistas es mucho mayor que el de los izquierdistas, lo que le permitirá controlar casi todas las diputaciones provinciales.

Crece la abstención

La abstención —cuarenta de cada cien españoles que podían hacerlo, no han acudido a votar— ha superado las previsiones. Todo el mundo pensaba que por tratarse de unas elecciones locales, donde se ventilarían problemas muy próximos a los votantes y en las que se vota a personas conocidas, la participación iba a ser mayor que en las generales, pero ha ocurrido lo contrario. Desde las elecciones del 15 de junio de 1976 ha ido votando cada vez menos gente en las ocasiones (referéndum constitucional, generales, municipales) que se han presentado. Casi todos coinciden en señalar como causas el empacho de votaciones a que nos hemos visto obligados los españoles tras cuarenta años de ayuno forzoso, por un lado, y el desencanto que la anodina transición del franquismo a la democracia ha producido, por otro. Un desencanto tan real como peligroso para esta joven, débil aún, democracia que, a la larga, sólo beneficia a las posturas más conservadoras, aunque en ocasiones pueda volverse contra ellas, como ahora.

Desaparecida prácticamente del mapa político la Coalición Democrática de Fraga, Areilza y Osorio, UCD, que se ha reafirmado como la única derecha con posibilidades de gobierno, ha visto disminuir el número de votos que le dieron la victoria en las generales. Puede que muchos de los que ahora se han abstenido fueran votantes suyos, pero no pueden dejar de señalarse otras causas para semejante retroceso. La creciente desafección de un partido que nació llamándose «de cen-

tro», confirmada por la presencia de veteranos alcaldes franquistas en la cabecera de muchas de sus candidaturas y los reflejos antidemocráticos que revistieron la investidura de Suárez, han hecho reflexionar a quienes creían que UCD era un partido progresista. La nefasta política que en este año y medio ha seguido con el tema de las autonomías regionales, le ha supuesto también un buen mordisco de votos que han ido a parar a grupos nacionalistas en algunos casos o a otros más conservadores —Unión del Pueblo Navarro o el Partido Aragonés Regionalista podrían ser un buen ejemplo, entre otros—.

La derecha no traga

El triunfo de la izquierda en las municipales ha sentado indudablemente mal en el partido del Gobierno y en la Administración que, como secuela todavía no superada del franquismo, no acaban de distinguirse claramente uno de otra. Eso explica en buena parte la lentitud tan increíble con que algunos gobiernos civiles, como el de Zaragoza, fueron facilitando los resultados en la noche electoral. Eso explica los rodeos y las evasivas que caracterizaron las respuestas del ministro del Interior, en la rueda de prensa de la mañana del día cuatro.

Después de no querer enumerar a los periodistas las ciudades en que previsiblemente habrá alcalde de izquierdas, Martín Villa tuvo la cara de afirmar que existía «una gran correlación» entre los resultados del 1-M. y los del martes. Pero cuando batió todos sus records de cinismo fue al expresar su convencimiento de que, a partir de ahora, los partidos de izquierda seguirán actuando serena y responsablemente como lo han hecho «al menos desde el 15 de junio». Recordarle aquí al ex-seuista la serenidad y responsabilidad que caracterizaron a la izquierda española cada vez que el franquismo o sus continuadores encubiertos criticaban, encarcelaban, golpeaban o mataban a los demócratas, sería demasiado largo y hasta nos pondría tristes. Y queremos estar alegres, porque hemos ganado.

Reflejos franquistas

Estas elecciones municipales han venido a culminar un proceso que, con todas sus limitaciones y carencias, ha sacado a este país de la dictadura. Si se quiere buscar símbolos, ahí están El Ferrol «del Caudillo» y Paracuellos del Jarama: un so-

cialista dirigirá el Ayuntamiento de la ciudad donde naciera Francisco Franco (y, aunque no nos lo decían, Pablo Iglesias) y un comunista el del pueblo que el fascismo quiso convertir en símbolo de la «barbarie roja».

Pero el franquismo no ha muerto del todo. Ahí está la inculcable represión policial de los ciudadanos que, pacíficamente, intentaron exteriorizar su alegría por el éxito de la izquierda en Madrid y Zaragoza. Fue como si, emulando a su antecesor, Fraga, Martín Villa quisiera dejar bien claro que «los ayuntamientos podrán ser vuestros, pero la calle es mía». Como siempre, el misterioso (¿hasta cuando?) Grapo vino a echar una mano al ministro del Interior que pudo agarrarse al desde cualquier punto de vista condenable asesinato de un policía nacional, para esquivar las preguntas de los periodistas en torno al «pequeño tropiezo» (así lo calificó) de la Plaza de la Villa.

Unidad, ¿ahora sí?

El acuerdo a que han llegado PSOE y PCE, que hay que suponer está abierto a las restantes fuerzas progresistas que han obtenido concejalias —como el Partido del Trabajo, nacionalistas, independientes de izquierda, etc.— va a permitir que las principales ciudades y pueblos españoles tengan alcaldes de izquierda. Y puede que algo más: una colaboración más duradera que permita «dar un sentido democrático a la vida municipal y facilitar la participación ciudadana», según el texto del acuerdo firmado por los dos mayores partidos de la oposición.

Ha hecho falta el resultado adverso del 1-M. y la necesidad de unir votos en los nuevos ayuntamientos, para que la izquierda se decidiera a emprender el camino unitario que nunca debió abandonar.

Cuidado con Euskadi

Un rápido análisis al mapa de las regiones y nacionalidades españolas tras las elecciones municipales, permite confirmar la consolidación de la izquierda con fuerza mayoritaria en Cataluña (a pesar de Tarradellas), País Valenciano y Asturias. Está la incógnita andaluza, donde el voto favorable a la investidura de Suárez del Partido Socialista de Andalucía (PSA) hace dudar (y qué mal presagio es simplemente que exista la duda) de hacia qué lado inclinará el PSA la balanza municipal, en las seis provin-

cias donde depende de él que sea la izquierda o la derecha quien se lleve las alcaldías.

Euskadi sigue siendo el caso más preocupante. El arrollador avance de nacionalistas (PNV) e independentistas abertzales (Herri Batasuna y Euskadiko Ezkerra) evidencia una vez más que ni el Gobierno de UCD ni los partidos de la oposición mayoritarios en el resto

del Estado han sabido enfocar correctamente la compleja problemática vasca. La promulgación del estatuto de autonomía es la principal baza (¿también la última?) con que puede contarse para resolverla. Esperemos que todos sepan aprovecharla.

Luis Granell



ACEITUNAS

Ricart

EXPORTADORES DE ACEITUNAS

Marcas registradas

Ricart

y

PERLAS MAR DE ARAGON



Teléfonos 51 00 76 y 51 08 42

CASPE

«El gas de Isin no es de Aragón»

El gas de Isin, Jaca o Sabinánigo, Huesca, Aragón, según el Sr. de la Rica, Presidente del INP, miembro de UCD, le dijo al redactor del «Heraldo de Aragón» que lo entrevistó que el pozo o la zona se llamaría Serrablo, que es nombre de la Comarca, pero también le dijo que «el gas no es exclusivo de Aragón, y tendrá que emplearse solidariamente con las demás regiones del país. Por otra parte, está claro, que alrededor de este sondeo se van a producir efectos inducidos importantes, creación de nuevas industrias, etc... y bla, bla, bla».

Los aragoneses, que ya estamos acostumbrados a notar los efectos inducidos que producen la explotación de nuestros recursos naturales, que los voy a enumerar para los que tengan una idea equivocada de nuestra tierra, son muchos y abundantes: agua en abundancia, no sólo la del Ebro sino toda la correspondiente a su cuenca; con la enorme cantidad que baja saltando desde los Pirineos; energía hidroeléctrica como consecuencia de todo este caudal de agua que se despeña de los Pirineos; madera; tierra, la mejor, de secano para los cereales, de regadío para los tomates, pimientos y frutas, buenas tierras para vinos; bosques; paisajes; energía térmica, toda la provincia de Teruel tiene carbón en el subsuelo, etc... Si los hebreos han hecho de un desierto un paraíso, ya se pueden figurar lo que podrían hacer con una región así entre las manos; y los aragoneses, que como decía ya estamos acostumbrados a notar los famosos efectos inducidos, sabemos a qué tipo de industrias se refiere el Sr. De la Rica cuando las anuncia como

efectos inducidos: algún restaurante cerca de los pozos para que los lugareños puedan degustar el rico vino de la tierra mientras almuerzan contemplando como arde el gas, como en las películas americanas, en lo alto de las torres de extracción; quizás también algún puesto de cerámica de la tierra, y un puesto de castañas de mazapán, o de condeses de Jaca, productos afamados en la pastelería regional; todo lo cual daría lugar a un nuevo disco de Labordeta lamentándose de que la gente del Serrablo se tenga que seguir marchando a Nueva York, para hacer de indios en un saloon. Aunque probablemente, de ahora en adelante, ya no tengamos que salir de Aragón para seguir haciendo el indio, quedándonos en casa y callados, podremos ser los últimos mohicanos del Alto Aragón.

Porque los efectos inducidos, y no voy a señalar mas que los más dolorosos e importantes que los aragoneses hemos obtenido como pago a la explotación de nuestros recursos naturales, son, entre otros: la instalación de centrales nucleares, y

el proyecto de instalar algunas más, todas las que nos dejemos, centrales que Aragón no necesita para nada, pues, en estos momentos produce energía para dar, y nunca mejor dicho lo de dar, y vender, ¡hasta Francia exportamos energía!; nos sobra energía y de todos los colores: hidroeléctrica, termoeléctrica, carbonífera, gaseosa y pronto, y a no dudarlo, petrolífera. La emigración de nuestros hombres, de nuestras mujeres, de nuestros hijos y de nuestros ahorros, otro efecto inducido, que se va a las regiones y ciudades donde de verdad se ha notado, hasta ahora, el famoso efecto inducido de la explotación de nuestros recursos: Cataluña y Barcelona, País Vasco y Bilbao, Levante y Valencia, y ¡cómo no! Madrid. La desertización de nuestras comarcas, de nuestros pueblos, el abandono de los lugares donde se nació y donde se podría vivir, el abandono de la agricultura, ¡Qué tremendo error que pagarán las generaciones futuras!, y etc..., etc..., y ese largo etcétera que los aragoneses nos cansamos de llorar cada vez que esa ave de rapiña, que se acuerda de la solidaridad cuando truena, se nos lleva un trozo de Aragón.

Pero amigos, se acabó el tiempo de llorar, ha llegado el tiempo de actuar. Aquellos que sociológicamente no tenían porque votar a la derecha, y votaron a UCD en las pasadas elecciones, van a tener que reflexionar gravemente sobre la responsabilidad que adquirieron votando «contra natura»,

votando candidatos que un Gobierno que, antes de cualquier otra valoración, ya anuncia que el gas de ISIN no sólo es de Aragón, sino que, solidariamente, también es de todo el país. Somos socialistas, y solidarios de clase, eso es lo que nos define, y entendemos la solidaridad como ejercicio a practicar entre unos y otros, entre todos, que a cambio de dar algo y mucho si tenemos, se reciba algo a cambio, aunque sólo sea amor, de los que nada tienen que ofrecer a cambio. Solos solidarios, pero no tontos, y detrás del gas de Isin, hay algo escondido que nos va a hacer practicar la solidaridad con tacañería, ¡cuando algún aragonés ha notado que las riquezas de Cataluña, País Vasco, Valencia o Madrid, y son sólo ejemplos tomados al azar, sean solidariamente de Aragón?, y si alguno lo ha notado que nos señale dónde se hallan ubicados los famosos efectos inducidos. ¡A ver si es que en Madrid se han creído todo eso que los chascarrillos de baturos cuentan de nosotros?!

Hora es ya que por encima de regionalismos de opereta, por encima de elucubraciones mentales de cuatro intelectuales, por encima de partidillos políticos, con programillas pequeño-regionales, los aragoneses, con conciencia nacional o sin ella, comencemos a defender lo que es nuestro, y empecar por el gas de Isin. Que este gas sirva para desarrollar Sabinánigo y Jaca, después las otras comarcas del Alto Aragón y después las de Medio y Bajo Aragón, que si nos sobra ya sabremos ser solidarios con el resto de España. Defendamos la utilización de nuestra energía para el desarrollo de nuestra región, ¡ya basta de trasvases!, ni aguas, ni gas, ni hombres, ni nada. En tanto no se solucionen las tristes vidas de los pueblos de Aragón, el desarraigo de nuestras gentes, mientras no aseguremos un puesto de trabajo a los aragoneses en su tierra, nada debe de salir de Aragón. La solidaridad bien entendida empieza

por uno mismo. ¡Ya ejercemos la solidaridad cuando los demás la empiecen a practicar con nosotros!: Cataluña y el País Vasco utilizando su capital para crear industrias a pie de gas, y a pie de agua, y Madrid enviando verdaderas transferencias de poder a nuestros órganos autonómicos, ¡y atención a nuestra agricultura, que somos uno de los graneros de España!. Entre tanto, defendamos con uñas y dientes lo que puede ser el arranque de la dignificación de los hombres, mujeres y tierras de Aragón.

¡Y mucho cuidado!, porque es posible que al intentar defender lo nuestro, se comiencen a extender noticias minusvalorando el hallazgo de gas de Isin: que si las primeras apreciaciones eran exageradas, que allí no hay gas ni para llenar un mechero, que si presenta tal cantidad de impurezas que lo hacen poco rentable, etc... Y es que el Gobierno ya tiene compromisos adquiridos con USA para comprar e instalar en España centrales nucleares, de esas que los americanos desechan, después de experimentarlas, siempre por peligrosas y en ocasiones por poco rentables; y no va a ser el gas de los palurdos aragoneses el que va a detener la implantación de la industria nuclear americana en España ¡faltaría más! Aragón, con una burguesía incapaz de pensar en su tierra, sin políticos de talla capaces de cortar el bacalao en Madrid, no tiene otro remedio que tratar de unirse como pueblo para defender su subsistencia como tal, como pueblo, y como entes políticos, en partidos grandes, capaces de ofrecer suficiente capacidad de lucha para lograr lo que queramos.

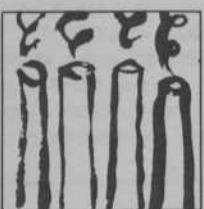
Secretaría Provincial de la UGT (Zaragoza)



FINANCIACION DE LAS AUTONOMIAS.

W. OATES/D. BRADFORD/G. BREAK. INTRODUCCION DE A. GIMENEZ

La existencia de diversos gobiernos autonómicos dentro del Estado, plantea de inmediato la cuestión de cómo se van a financiar las autonomías. La respuesta a tal problema no es única. Existen formas alternativas de relación fiscal para que los gobiernos regionales logren los ingresos necesarios. El debate sobre tales alternativas está abierto, y a él pretende contribuir el presente volumen al presentar tanto aspectos técnicos y teóricos, como una parte de la discusión habida en otros países.




LA ECONOMIA INDUSTRIAL EN CUESTION.

J. M. CHEVALIER.

H. BLUME EDICIONES

Rosario, 17. Madrid, 5.

Bar Frankfur
«El Quinque»
La Fuente, 46
ANDORRA (Teruel)



Especialidad en
bocadillos calientes.
Gran variedad de
tapas

Vicente La Cueva

Objetos de
escritorio y
papelaría

c/ Alejandro, 3
Alcañiz

Cafetería Bar Crack

Buen ambiente
y mejor música.

c/ La Unión, 2
Andorra (Teruel)

LIBRERIA



PAPELERIA

PLAZA DE ESPAÑA

MAS DE LAS MATAS

ARTESANIA

Moda Joven
ALCAÑIZ

«UCD no sabe perder»

En un clima unitario que hace un mes nadie podría imaginar, el lunes se iniciaron los contactos entre los tres partidos de la izquierda zaragozana que han obtenido escaños: PSOE, PCE y PTA-ORT van a ser la mayoría municipal, mientras que UCD y PAR ejercerán el papel de oposición. Los acuerdos habidos entre PSOE y PCE a nivel estatal se van a reflejar al pie de la letra: ambos partidos y el PTA votarán alcalde al primero de la lista más votada, es decir a Ramón Sainz de Varanda. Pero no sólo se va a pactar la persona del alcalde. El gobierno de la capital por una mayoría de izquierda exige que estos días los partidos y los concejales electos debatan al menos tres bloques de temas. En primer lugar la articulación entre la política municipal de los partidos en cuanto tales y la debida autonomía de los concejales concretos ya elegidos. Además, las conversaciones están tratando de perfilar un programa de prioridades por donde empezar a cambiar las cosas. Y, por último, los tres partidos tratan de ponerse de acuerdo sobre el reparto de los puestos. La ley exige que los sillones de la Comisión Permanente se ocupen en proporción a los resultados habidos (PSOE 4, UCD y PAR 2 cada uno, PCE y PTA uno cada uno), lo que mantendrá una proporción mayoritaria de la izquierda. Pero la ley deja en manos del alcalde la elección de los tenientes de alcalde. Las sesiones de trabajo ahora iniciadas tratarán de conseguir un acuerdo que distribuya las tenencias de alcaldía de modo satisfactorio para los tres partidos, tanto en el número (habida cuenta de

	Censo	Votos	Abs.	PSOE	UCD	PAR	PCE	PTA ORT	MCA	CCI	CD	CpA	IR	LCR
1-M	402.194	284.487	30 %	74.842	90.608	24.327	26.494	14.836	2.353	—	16.915	13.643	1.974	493
3-A	402.194	235.960	42 %	71.967	47.657	43.196	26.517	15.314	9.883	6.428	5.817	4.623	936	511
Conc.				11	8	6	4	2	—	—	—	—	—	—

los resultados de cada fuerza) como en los nombres asignados a cada tenencia, para lo que podría tenerse en cuenta la mayor capacidad y las características de los hombres concretos que integran la mayoría de izquierda en el Ayuntamiento de Zaragoza.

El último pleno franquista

Queda ya lejana la última sesión del ayuntamiento franquista, en la víspera de las elecciones, y su aprobación de más de cien asuntos en tres minutos. El Ayuntamiento quiso despedirse en el mejor estilo franquista, sin aceptar los requerimientos de los primeros candidatos de todas las listas de la izquierda que plantearon al alcalde accidental, Alfonso Soláns, la conveniencia de dejar sobre la mesa buena parte de los puntos del orden del día, algunos de los cuales podrían ser recurridos. «Es preciso presentar recurso contra los acuerdos injustos tomados a última hora por los ayuntamientos franquistas —ha dicho a ANDALAN el catedrático de derecho administrativo, Lorenzo Martín-Retortillo— aunque el plazo sea muy fugaz, sólo 15 días. Las asociaciones de vecinos pueden jugar en esto un papel muy importante».

La ruptura que horas después consagrarían los resulta-

dos electorales se prefiguró en el salón de sesiones del Ayuntamiento de Zaragoza cuando el público formado por candidatos de todos los partidos de la izquierda abucheó la desbordada carrera del último pleno franquista. Soláns y sus concejales optaron por escapar de la bronca —«aquí se acaban cuarenta años de chupar», diría la voz de un conocido socialista— y refugiarse en la sala de la Permanente, donde el concejal Puttizza tendría todavía ocasión para señalar en el acta la presencia de diputados socialistas entre los que les abroncaron y jactarse de haber sido elegido democráticamente hace siete años.

El gobernador se eterniza

La noche electoral fue pronto una fiesta en las sedes de la izquierda, pero también en la del PAR, partido que veía cómo se igualaban sus votos con los de UCD. En el gobierno civil, la agilidad informativa de que hizo gala el gobernador el 1 de marzo, se convertía ahora en exasperante lentitud. Cuando Francisco Laina daba a los periodistas datos de los primeros 22.000 votos escrutados en la capital, portavoces del PSOE avanzaban ya los resultados provisionales sobre 100.000 votantes. El triunfo de la izquierda y el estrepitoso fracaso de UCD eran ya imparables. En las sedes socialistas y comunistas brindaban por el éxito con un aire unitario distinto del de la noche del 1 de marzo. En los «Espumosos», cientos de partidarios de la Candidatura Ciudadana Independiente consolaban sus malos resultados con una euforia desbordada por el triunfo de la izquierda. Serían ellos los que iniciarían poco después, con guitarras y estríbillos, la pequeña fiesta que unió a todos los partidos bajo la sede del PSOE en el Coso, 88, y que continuó como una explosión espontánea en la sede de UGT mientras el gobernador civil avanzaba resultados todavía parciales en una oficina de prensa que los periodistas habían abandonado en masa.

Fue en la sede de UGT donde surgió la idea de mostrar la alegría unitaria en una caravana de coches que recorrería Zaragoza en la tarde del día siguiente. Unos cien vehículos con carteles, música y banderas partieron de la Plaza de Toros —con respeto absoluto a las señales y los agentes de tráfico— para recorrer el centro, pasar por la puerta del Ayuntamiento sin detenerse y finalizar en la Romareda.

Golpes contra un triunfo

Pero no sería posible. El gobernador dio orden de disolver la caravana, cosa que hizo una



El triunfo sosegado de la izquierda descompuso a la derecha.

dotación de la Policía Nacional en la Plaza de Paraíso, mientras otra esperaba junto al Ayuntamiento. El incidente más grave se produjo cuando algunos policías forzaron la entrega de banderas de partidos, sindicatos y de Aragón, o las arrancaron directamente utilizando navajas. Un capitán, que según fuentes fidedignas se hallaba libre de servicio en el bar del cuartel de la Policía Nacional y que se vistió el uniforme al conocer la orden gubernamental de impedir la caravana, exigió al concejal electo del PSOE y secretario provincial de UGT, Santiago Vallés, la entrega de la bandera del sindicato socialista. Casi sin mediar palabras, el capitán Tomás Alonso del Barrio arremetió violentamente contra el «127» de Vallés, destrozando el cristal parabrisas y abollando con golpes fortísimos el capó y el techo del vehículo, ante el estupor de sus compañeros en servicio y la indignación del público que presenciaba el hecho. Santiago Vallés sería llevado a la Jefatura Superior detenido y de nada sirvieron las gestiones ante el gobernador. Francisco Laina decidió no poner en libertad al nuevo concejal y pasarlo a disposición del juez que, a la mañana siguiente, después de una noche en

los calabozos de Jefatura, optó por dejarle libre.

«Algunos partidos no saben perder», declararían al día siguiente en rueda de prensa los dirigentes de partidos de izquierda y sindicatos de clase. «Cada vez que los asesinos atacan a policías protestamos y no por rutina —escribiría la UGT zaragozana en una nota de condena—, porque estamos aprendiendo a conocerlos y queremos ayudarlos en su empeño de cambiar la imagen denigrante que la dictadura les confirió. Por eso, cuando ayer veíamos a algunos de ellos golpear con furia el coche de nuestro secretario general y llevárselo detenido, nos dimos cuenta del terreno perdido en nuestro intento de cooperar en el cambio de imagen de la Policía Nacional».

Pablo Larrañeta

Ineficacia... o qué

Hay hábitos tan arraigados en la administración española tras cuarenta años de dictadura que aún no han tenido tiempo de cambiar. Por ejemplo, el de escamotear cualquier información que pueda molestar al poder establecido. Y al poder de este país, que tras varios procesos electorales sigue estando en manos de la derecha, no le ha gustado que la izquierda ganara las elecciones municipales. Es la única explicación que podemos encontrar a la increíble lentitud con que el Gobierno Civil de Zaragoza fue facilitando los resultados de la votación, la noche del tres al cuatro. A pesar del impresionante equipo humano y técnico —computadoras electrónicas incluidas— Puesto en pie para efectuar el recuento, los datos llegaban a manos de periodistas y representantes de los partidos hasta con varias horas de retraso respecto de las oficinas electorales de estos mismos partidos, que disponían de unos medios infinitamente menores. Baste decir que sobre la una de la madrugada varios grupos políticos facilitaron ya los resultados prácticamente definitivos de Zaragoza-capital y los principales pueblos de la provincia. Los contados periodistas que tuvieron la paciencia de aguantar hasta el final, tuvieron que esperar hasta las tres para que el Gobierno Civil les facilitara unos datos equivalentes. Y en la mañana del miércoles no había nadie en el Gobierno Civil de Zaragoza que supiese dónde había una hoja, una sola, con los resultados finales. ¿Ineficacia... o qué?

Desde luego, si de verdad se quiere consolidar la democracia en España, además de los ayuntamientos todavía habrá que cambiar muchas otras cosas; por ejemplo, algunos gobernadores civiles.

Andalano

PUBLICIDAD

Estimados amigos:

Por medio de esta nota os invitamos a estar presentes en la «rampida de hora» del viernes a las 12 de la mañana en la localidad de Calanda. Se entregará información sobre la Central Térmica de Andorra. Después se puede ir a tomar el sol y oler tomillo junto a la Central, para ver sobre el terreno cómo es la obra y cómo funciona. Será a la hora de comer. No se repartirán golosinas.

(R)



CENTRO MEDICO

PRE • PARTO

(a los 6 meses)

POST • PARTO

(a los 40 días)

Parque Roma, F. 9
Tel 34 79 21 • 4 a 8 tarde

CASA EMILIO

COMIDAS

Avda. Madrid, 5

Teléfonos:

43 43 65 y 43 58 39

Elecciones Municipales

Huesca

Los independientes harán de árbitro

Como adelantábamos en el pronóstico anterior a las elecciones, la candidatura Independiente no sólo ha «roto» el voto de UCD sino que, a la vista de los resultados obtenidos, se convierte en árbitro de una situación prácticamente mitad-mitad entre la derecha y la izquierda. Por lo demás, jornada aburrida y de baja taquilla electoral en la que la nota más espectacular la ha puesto la candidatura del MCA al multiplicar por diez sus votos y aupar así a su cabecera de lista, Mari Sol Punzano, a un escaño en el Ayuntamiento.

No había demasiado margen para la sorpresa. Los sondeos de abstención no anduvieron desencaminados al señalar que se rozaría del 35 al 40 por cien del censo. Efectivamente, sólo 63 de cada 100 oscenses con derecho a voto se acercaron a las urnas, aumentando así en casi un 50 por cien la abstención registrada un mes antes, con ocasión de las generales.

Los grandes bajan, los pequeños suben

Al margen de análisis más pormenorizados, lo que aparece como meridianamente claro es que los dos «grandes» (UCD y PSOE) han retrocedido substancialmente respecto al 1-M. Los socialistas han perdido en esta ocasión nada menos que 1.402 votos (casi un 17 por cien de su electorado del

1-M) mientras que UCD perdía 2.105, muchos de los cuales, sin duda, habrán ido a parar a la cuenta de la CI.

Por el contrario, los «pequeños» han experimentado desiguales incrementos en esos 33 días interelectorales. El PCE ha experimentado un ligerísimo incremento en la capital que le ha valido la clasificación del cabecera de lista, Pascual Ibor, e hizo albergar esperanzas infundadas en un segundo escaño. Por otro lado, la reciente fusión PTA-ORT se ha limitado a dejar constancia en la capital de la suma casi matemática de los votos alcanzados por ambos partidos el 1-M (380 votos ahora frente a una suma de 395 de ambas candidaturas hace un mes). El salto más espectacular en la izquierda se ha dado de la mano del MCA a quien, en este caso sí, le ha beneficiado profundamente la

fusión con OIC ya que la cabecera de lista, Mari Sol Punzano —militante de OIC— es bien conocida por su protagonismo en la Asociación de Vecinos del Perpetuo Socorro y es fácil colegir en ello que esos 1.022 votos (por encima del PCE) han salido, en buena parte, del sector obrero que vive en aquella barriada. Por último, la restante candidatura de izquierdas, la de IR, también ha experimentado un notable incremento relativo (535 frente a los 361 del 1-M) aunque, insuficiente para alzarse, como en Binéfar, con un escaño.

Los independientes, de árbitros

Así las cosas —10 concejales de UCD contra 9 de una izquierda presumiblemente unida—, los casi 2.000 votos obtenidos por la Candidatura Independiente —repárese en que UCD perdía algo más que ese número— le sitúan en una difícil —y aún por dilucidar— situación de arbitrazgo.

Desde una perspectiva «ideológica», sería fácil concluir en que los independientes

van a desequilibrar la balanza en favor del partido del Gobierno, puesto que —como ya informó ANDALAN en su día—, en círculos políticos oscenses se consideraba al cabecera de lista, Luis Acín, próximo a las órbitas de CD —que, dicho sea de paso, obtuvo 1.309 votos el 1-M—. No obstante, fuentes de crédito hacen hincapié en el hecho de que la CI pudiera haber surgido como réplica al modo en cómo se fraguó la candidatura de UCD, lo que, evidentemente, invita a pensar que, aunque el soporte social de la candidatura sea muy parecido al de UCD, no van a casarse por la vía rápida y sin sonadas amonestaciones.

Esta segunda hipótesis de «asincronía» vendría reforzada, en última instancia, por la presumible presión que podrían ejercer, desde abajo, los elementos más progresistas de la candidatura.

Pelota en el tejado, en definitiva, y difícil papeleta para unos y otros en un Ayuntamiento que promete ser, cuando menos, algo más divertido que el recientemente fenecido. Aunque, claro está, el pater



familiar, Llanas Almudévar, siga siendo el señor alcalde.

Huesca capital

Censo: 27.881
Votos válidos: 17.289
% de abstención: 36,65

Candidaturas	Vot.	Conc.
UCD	7.334	10
PSOE	5.115	7
CI	1.924	2
MCA	1.022	1
PCE	999	1
IR	535	—
PTA	380	—

Teruel

UCD, compuesta y sin novio

El 3 de abril los militantes de Unión de Centro Democrático (UCD) de Teruel no podían ocultar cierta sensación de fracaso electoral. Por el contrario, en la sede del PSOE la euforia era menos bulliciosa pero más entusiasta si cabe que la del 1 de marzo, cuando consiguieron incrementar 7.000 votos respecto de los resultados electorales obtenidos en junio del 77. Y la cosa no era para menos: de los 44 municipios en los que el PSOE había presentado candidatura podrá colocar alcalde socialista en 20 de ellos, entre los que se encuentran buena parte de los municipios más importantes de la provincia. En la capital, UCD que tenía todas las de ganar no ha conseguido la mayoría absoluta de concejales. Esta circunstancia y la marcha de las elecciones en las mayores ciudades del país ensombreció los ánimos ucedistas y oscureció la fiesta que tenían preparada. Pasadas las 11 de la noche, la única preocupación de las filas centristas consistía en sondear y conocer los movimientos políticos de los independientes y del PSOE, que junto con el PCE, superan en número de concejales a UCD. La política había llegado a Teruel.

Casi nadie duda que Ricardo Eced Sánchez, cabeza de la lista de UCD al Ayuntamiento de Teruel, que ha logrado obtener 10 concejales frente a 5 de la Agrupación Electoral, 5 del Partido Socialista Obrero Español (PSOE), y 1 del Partido Comunista de España (PCE), será el próximo y primer alcalde democrático de Teruel después de más de 40 años. Sin embargo, las cosas todavía no estaban muy claras al día siguiente de los comicios.

UCD, sin novio

Los 11 concejales que suman el resto de las formaciones políticas que han accedido al Ayuntamiento pueden hacer que el Gobierno municipal de UCD en Teruel, durante los próximos 4 años, sea un auténtico suspense y aún pueden im-

pedir que su candidato, Ricardo Eced, resulte elegido alcalde. Obviamente, UCD va a necesitar la colaboración, bien a través de la abstención, o bien a través del voto favorable, de alguna de las otras formaciones para sacar a su alcalde y gobernar con cierta tranquilidad. Una vez conocidos los resul-

tados, el secretario general de la Diputación General de Aragón y senador de UCD por Teruel, José Angel Biel Rivera, a pesar de la despistada tranquilidad que le caracteriza, no podía ocultar cierta decepción al no haber obtenido la mayoría absoluta en Teruel y por los resultados satisfactorios para la izquierda en Zaragoza y en gran parte de los municipios más importantes de la región, lo que altera de alguna forma los planes de UCD en la DGA.

En la oficina de información electoral del Gobierno Civil, que fue un auténtico hervidero durante toda la noche, militantes caracterizados de UCD intentaron el acercamiento hacia los partidos de izquierda, sobre todo hacia el PCE, cuyo único concejal puede desempeñar un papel de importancia considerable en el nuevo Ayuntamiento. Sin embargo, no parece probable que sea el PCE quien haga posible la alcaldía de UCD en Teruel. Tanto Nacho Navarro, secretario provincial

del PCE, como Clemente Castellot, el nuevo concejal comunista, manifestaron que, a falta de la decisión del Comité Provincial y a la vista de la política de su partido a nivel nacional, todo parece indicar que votarán con el PSOE.

Entre Teruel y Alcañiz anda el juego

También parece improbable un entendimiento entre los independientes de la Agrupación Electoral y los socialistas. Cabría la posibilidad de un acuerdo con el fin de impedir que UCD colocara a su candidato de alcalde, pero sin solución de continuidad para el Gobierno municipal de Teruel, ya que la presencia de Florencio Navarrete y Antonio Julián Cativiela en los primeros lugares de la lista independiente, calificados por un dirigente socialista como «representantes de la burguesía especuladora de Teruel», reatrae a la mayor parte de los sectores de este partido.

A última hora se apuntaba la posibilidad de un entendimien-

to PSOE-UCD en el sentido de abstenerse el primero en la elección de alcalde en Teruel y el segundo en Alcañiz, donde los socialistas han obtenido mayoría minoritaria. La dureza que caracteriza las relaciones políticas provinciales de UCD y Coalición Democrática, formación ideológica que inspira las candidaturas independientes de Teruel y Alcañiz, descartan desde el principio una posible coalición en este sentido y favorecen un entendimiento tácito UCD y PSOE para la elección de alcalde en los dos municipios más importantes de la provincia, habida cuenta sobre todo de que en Alcañiz UCD no tiene la más mínima posibilidad.

En cualquier caso, no parece probable que después del revés de UCD, este partido vaya al Ayuntamiento de Teruel a la brava, a esperar que las demás fuerzas voten lo que quieran, sin haberse asegurado antes la elección del alcalde.

José Luis Fandos

RESULTADO ELECCIONES MUNICIPALES EN TERUEL

		UCD		PSOE		PCE		AE (indep.)		PTA		MCA	
		n.º	%	n.º	%	n.º	%	n.º	%	n.º	%	n.º	%
Censo	17.989												
Votantes	10.142 56,37	4.971	49,01	2.789	27,49	677	6,67	2.504	24,69	183	1,80	102	1,00
Concejales		10		5		1		5		—		—	
Votos 1-M	13.539 75,81	6.321	46,68	3.485	25,74	550	4,06	—		107	0,79	52	0,38

Elecciones Municipales

El pasado viernes cumplía 60 años, veintiséis de los cuales ha pasado en distintas cárceles y campos de trabajo. Vive con su madre en una vivienda sindical de 40 metros cuadrados y acude a su trabajo, en «Monsanto», en el autobús de la empresa. Durante la campaña electoral, él personalmente —con la ayuda de otros camaradas— «empapeló» su ciudad con los carteles

de la hoz y el martillo. Este hombre, menudo y humilde, este viejo luchador que escapó por tres veces de la pena de muerte es Joaquín Saludas, el primer alcalde comunista de Aragón, responsable ahora de los destinos de una población que hace cuarenta años pidió a la autoridad militar que fuera «ahorcado en la plaza mayor para que sirva de escarmiento».

Joaquín Saludas

El primer alcalde comunista de Aragón

«Ha valido la pena, claro que ha valido la pena luchar tanto —comienza este hombre de poco más de un metro sesenta, de integridad a prueba de bomba— para que Monzón sea de todos y no de unos pocos. Pienso en los que se quedaron en el camino, en los sufrimientos que pasamos, pero no hay ni odio ni rencor en mi corazón. Fuimos los primeros en propugnar la reconciliación nacional y vamos a ser los primeros en luchar por un Monzón sin rencores, sin rencillas y sin privilegios particulares. El alcade tiene que dejar de ser un todopoderoso para convertirse en el primer responsable de todo lo que sucede en su entorno, un hombre al que se le puedan pedir cuentas constantemente de su gestión. Somos los trabajadores los que vamos a estar ahora en el Ayuntamiento y vamos a ser los primeros en evitar todo tipo de alcaldadas y cacicadas. La honestidad y el compromiso con mis

semejantes ha presidido toda mi vida y ahora, con más razón, la va a presidir hasta sus últimas consecuencias.

Media vida, entre rejas

Parece casi milagroso que no haya ni una sola palabra, ni un solo gesto de rencor en este viejo luchador, hijo de carabnero y nacido en Bielsa (Huesca) en 1919. Pero si ha pasado toda la vida en la cárcel —comenta, entre emocionada y orgullosa, su anciana madre—. Sólo me dejaron verle una vez, en Burgos, y había tanto ruido allí que escasamente pudimos cruzarnos dos palabras!

Burgos, sin embargo, era prácticamente el último eslabón de una larga cadena de lucha y sufrimiento que arranca ya en abril de 1938. Inquieto desde su juventud, «Joaquín» —como lo llamaban en Bielsa— se alistó voluntario al Ejército. El pronunciamento franquista

le sorprende en la guarnición de Barbastro, que permaneció fiel a la República. El sargento Saludas luchó en los frentes de Siétamo, Angüés, Huesca, para ser trasladado, poco más tarde, al frente de Teruel al ser ascendido a teniente. «Al llegar al Batallón 25 de Ametralladoras —comenta, al hilo de una memoria endiablada—, tomé contacto con los oficiales y tropa que, en su inmensa mayoría, eran militantes del PCE. Como resultado de estos contactos, ingresé en el partido en julio de 1937. Algunos meses después, cuando se perdió Teruel, fui hecho prisionero en la zona de El Povo. Estábamos a primeros de abril de 1938 y comenzaba ya para mí una larga historia de cárcel y sufrimientos.»

La memoria de Joaquín repasa, sin crispación, el viejo manual de su propia biografía. Preso en Santa Eulalia. Trasladado a los bajos de la Academia General de Zaragoza. Ingresó en el penal de Aranda de Duero, «donde, por cierto —comenta—, recibí la paliza más monumental que recuerdo en toda mi vida», y posterior traslado a la prisión central de Burgos. «Allí comenzaron ya nuestras primeras luchas por conseguir agua potable, comida digna. Esto nos costó a once presos la celda de castigo y la primera amenaza, casi cumplida, de someternos a juicio sumarísimo para fusilarnos. Luego vino el traslado a Valdenoceda, Otra vez a Burgos y, acabada la guerra, mi llegada a la prisión provincial de Zaragoza. En 1942, un tribunal pidió para mí pena de muerte, que quedó reducida a ocho años de cárcel. Puesto en libertad, fui llamado a Reus por la Guardia Civil, desde donde nos trasladaron al campo de trabajo de Alcalá de Guadaira. Fue ésta una época muy dura porque una epidemia de tifus acabó con muchísimos compañeros. En libertad vigilada, volví a Monzón, donde enseguida me puse a trabajar por reconstruir el partido, apoyar a los guerrilleros, etc. En octubre de 1946 fuimos detenidos todos los de la organización por lanzar unas octavillas contra Franco y la Falange. En Huesca nos dieron una paliza descomunal, para ser trasladados, al poco tiempo, otra vez a Zaragoza.»

«Nuestra detención —continúa— provocó una gran movilización en el exterior, porque Capitania quería someternos a consejo sumarísimo y quitársenos rápidamente de encima. Por fin



fuimos juzgados en febrero de 1948 y condenados a muerte. La labor de nuestro defensor, un alto oficial apellidado Iruretagoyena, y la presión de los guerrilleros, consiguió que conmutasen tres de las penas de muerte por penas de 30 años, menos la del camarada Joaquín Arasanz, que, finalmente, conmutó el Jefe del Estado. Lo más curioso de este período es que el propio Ayuntamiento de Monzón se puso en contacto con el juez y le dijo que sí, que se me juzgase en Zaragoza, pero que tenía que ser ahorcado en la plaza mayor de Monzón, para que sirviera de escarmiento.

Por un Ayuntamiento de todos

«El objetivo más importante ahora —señala el hombre más votado por sus propios vecinos— es hacer cambiar totalmente unas estructuras municipales viciadas y privatizadas por unos pocos, para que respondan a la necesidad de absoluta democratización que Monzón necesita. Abordaremos todos, sin dejar ni uno, los problemas que Monzón tiene planteados, sin privilegios ni cacicadas, sin que los barrios obreros sean menos ciudad que el centro, sin que el alcalde sea un simple servidor de lo que digan en Madrid o en Huesca. Los plenos serán siempre abiertos y crearemos una oficina de

información permanente para que cada vecino sepa, en cada momento, todo lo que tiene derecho a saber.»

Todo, absolutamente todo, parece haber quedado atrás en la memoria de este pequeño gran hombre. Casi hay que usar la palanqueta para que cuente cosas de su estancia en la cárcel de Burgos hasta el día del Pilar de 1963. Todo queda ya atrás. Se acuerda, pero intenta que nadie interprete sus palabras como un querer pasar la factura. «Mi máxima de siempre ha sido la honradez y la sinceridad. Cuando pedí trabajo en Monsanto, no oculté a nadie quién era, de dónde venía y desde luego, que sería el primero en saltar contra cualquier tipo de injusticia. Y así ha sido. Creo que he estado siempre donde mi conciencia me decía que tenía que estar. Es curioso cómo, a veces, un simple incidente puede servir para avanzar. Recuerdo, por ejemplo, que cuando fui detenido en Huesca durante la manifestación por la amnistía, aproveché la ocasión para explicarles a los policías nuestra política de reconciliación nacional. Por la mañana, hasta el teniente vino a conocerme y a saludarme. Sí, ha sido duro, pero ha merecido la pena luchar. Ahora, el Ayuntamiento de Monzón es de todos. Tendremos problemas, lo sé. Pero, entre todos, sabremos resolverlos.»

José Ramón Marcuello



Joaquín Saludas —primero de la derecha—, junto a significados comunistas aragoneses (Galindo, Arasanz, Rosell), en la cárcel de Burgos, mediados los años cincuenta.



Boutique Bla-Bla

MODA EN EL VESTIR

VISTASE EN EL BAJO ARAGON

Primo Rivera, 60
Teléfono 13 04 31

ALCAÑIZ

Escucha

La izquierda barrió en las minas



miento del último mitin de campaña, el día 1 de abril, con un lleno a rebosar, provocaron un desplazamiento considerable del voto y una afluencia masiva de la población a las urnas.

De los 916 electores que componen el censo electoral, 686 fueron a votar, lo que constituye todo un récord si se tiene en cuenta que el censo oficial de Escucha no considera el enorme volumen de población flotante y que ya no vive en la localidad. Al final, en el último escalón del recuento d'hontiano, sólo cuatro votos separaban al PSOE de obtener su octavo concejal.

Acción comarcal

Antes de haber tomado posesión del Ayuntamiento los socialistas de Escucha ya han comenzado a actuar. A lo largo de esta Semana Santa van convocar a todos los concejales electos de la cuenca minera, incluidos los de UCD que sólo ha podido obtener 6 concejales entre los 4 Ayuntamientos, con el fin de elaborar un programa de acción comarcal que engloba a toda la cuenca. El saneamiento, el abastecimiento de aguas, la lucha contra la contaminación y la construcción del hospital comarcal serían los objetivos específicos inmediatos. A estas reuniones no podrá asistir Manuel Gadea Monzón, afiliado a CC.OO. y alcalde electo de Montalbán que se encuentra encerrado con 159 compañeros más en una de las minas de MFU en lucha por la renovación del convenio minero.

A pesar de la superioridad numérica de la izquierda en la cuenca, la Agrupación Electoral Independiente de Utrillas, candidatura que aparecía bastante ambigua y que encabezada por Juan Miguel Ferrer, profesor que nunca ha ocultado su proximidad a los sectores de izquierda, ha obtenido 7 de las 11 concejalías de Utrillas, por lo que va a desempeñar un papel fundamental.

Los socialistas de Escucha, que piensan colocar a un hombre de su candidatura como diputado provincial con el fin de contrarrestar el que obtenga UCD de la candidatura de Montalbán, tienen la intención de sanear económicamente el Ayuntamiento, solucionar el abastecimiento de aguas, atraer la atención regional y nacional sobre el terrible problema de la contaminación del pueblo y gestionar el municipio a través de comisiones gestoras y frecuentes asambleas abiertas.

J. L. F.

PARTICIPE EN «EL JUEGO DEL I.N.I.»

Elija Vd. la manera de enfrentarse contra la Central Térmica de Andorra.

Para ello, señale con una cruz la propuesta que, entre las que aquí le apuntamos, estén más en su forma de actuar.

- ☐ Montar una granja de topes alrededor y luego esperar.
- ☐ Poner más guardia civil en la zona.
- ☐ Salir Corriendo como las liebres.
- ☐ Arañar el carbón a puñadicos.
- ☐ Disparar con huesos de oliva.
- ☐ Rezar a Sta. Bárbara para que caigan mil rayos.
- ☐ Sustituir el carbón por otro(s) combustibles(s).
- ☐ No hacer nada.
- ☐ Pedir ayuda a los marcianos.
- ☐ Esperar que nos llenen el bolsillo de duros.
- ☐ No tocar nada para poder hacer virguerías en los cables.
- ☐ Plantar aliagas para el que se baje los pantalones.
- ☐ Pedir permiso para hacer una montaña rusa.
- ☐ Hacer pasar una autopista por el medio.
- ☐ Comprar los terrenos de alrededor para chalets y regalárselos a los jefes.
- ☐ No dejarles vender Kilowatios en el Spar.
- ☐ Crear un nuevo puesto de trabajo: para un guía turístico.
- ☐ Rifar la Central a peseta el número.
- ☐ Robar el botón de enchegar.
- ☐ Que se vayan, se vayan, se vayan...

PUBLICIDAD

Recortar por la línea de trébol y enviar directamente a:

ENDESA
Sr. Delegado
c/ Ariño, 2
ANDORRA (Teruel)

Tenemos garantías de que este Sr. abre el correo todos los días, por lo que esperamos examinará detenidamente sus propuestas.

Poco después de las 8 de la tarde del día 3 de abril, la expectación a la puerta de las escuelas nacionales de Escucha, sede del colegio electoral único de la localidad, era enorme. Decenas de vecinos se agolpaban esperando conocer los resultados y el cómputo global de los votos depositados en la urna a lo largo de la jornada. Cuando se hicieron públicos, hubo quien no pudo resistir la emoción del triunfo y comenzó a llorar. La candidatura del Partido Socialista Obrero Español (PSOE) había barrió literalmente a su oponente de Unión de Centro Democrático (UCD). De los 9 concejales en disputa, 7 eran socialistas y 2 de UCD. Sólo en la localidad vecina de Montalbán se repitió un resultado similar: la Candidatura Popular e Independiente (coalición de trabajadores comunistas y socialistas afiliados a UGT y CC.OO.) obtuvo 8 de las 11 concejalías del Ayuntamiento frente a la candidatura de UCD integrada por notables y empresarios.

Tan sólo 4 votos impidieron que los socialistas de Escucha pudieran obtener 8 de las 9 concejalías de su Ayuntamiento. El resultado más espectacular que ha obtenido el PSOE en un municipio de la provincia de Teruel frente a otra lista de UCD fue un continuo tormento en la sede provincial de los ucedistas en la capital.

Días antes del 3 de abril, los socialistas se las prometían muy felices y esperaban obtener 6 de las concejalías, habida cuenta de la debilidad e impopularidad de algunos de los miembros de la lista de UCD. La candidatura centrista, aunque no repetía abusivamente los mismos nombres que el franquismo había colocado al

frente del Ayuntamiento en los últimos años, fue interpretada por gran parte de la población como una opción continuista, dado el apoyo que desde el funcionamiento del Ayuntamiento se le prestaba.

Esta circunstancia, la implantación del PSOE y, sobre todo, de la UGT, hacía presumir un fácil triunfo socialista. Sin embargo, el «boom» llegó de la mano de la provocación. Dos días antes de la convocatoria electoral gran parte de las paredes del pueblo aparecieron pintadas con frases amenazantes y provocadoras contra Luis Bayo, cabeza de la candidatura del PSOE. La reacción en contra y la habilidad socialista en el planteamiento

COMPRA - VENTA - CAMBIO
NUEVOS Y USADOS - TODAS MARCAS



AUTOMOVILES
FEVIC

Latassa, núm. 8-10 Teléfono 35 65 94 ZARAGOZA - 6
Plaza Alfonso XIII, 24 Teléfono 51 13 16 CASPE (Zaragoza)

BAR FRANKFUR

La Nueva Dirección del Bar
le espera hasta la madrugada
después de tocar el tambor o el bombo
para que tome lo que le apetezca

Avda. José Antonio, 30

Alcañiz (Teruel)

Zaragoza	Calatayud	Ejea	Tarazona	Caspe	Tauste	Utebo	La Almunia	Zuera	Alagón
Teruel	Alcañiz	Andorra	Calamocha	Utrillas	Montalbán	Cella	Hijar	Valderrobles	Aliaga
Huesca	Monzón	Jaca	Barbastro	Fraga	Binéfar	Sabiñánigo	Tamarite	Sariñena	Graus

Ofrecemos en este cuadro una visión de las mayorías y minorías en los diez municipios más poblados de cada una las tres provincias aragonesas. Los municipios con el cuadro más oscuro son aquellos en los que existirá una mayoría de izquierda en el ayuntamiento. Los del cuadro blanco tienen mayoría de derecha.

El gran cambio

Hace tres semanas, en estas mismas páginas, recogíamos pormenorizadamente el planteamiento de las elecciones municipales en todas las capitales provinciales y cabeceras de comarca aragonesas. Buena parte de los pronósticos allí arriesgados se han cumplido, por más que en algunas poblaciones el voto del 1 de marzo ha variado substancialmente pero con un límite: los votos de la derecha siguen en la derecha, aunque cambien de un partido a otro, y los de la izquierda otro tanto. La información

aludida trató también de dar claves a todos los aragoneses sobre la significación real de las diversas candidaturas independientes de muy diverso signo.

La vida municipal se va a acelerar, va a revitalizarse en cada una de las poblaciones importantes de nuestro Aragón, tras las primeras elecciones municipales en casi 50 años. En todos los casos la situación va a cambiar, porque no va a haber ni un solo ayuntamiento

importante sin mayoría u oposición

de izquierda, lo que va a garantizar un control hasta ahora impensable. ANDALAN tiene el propósito de seguir con la mayor atención la andadura de los más importantes ayuntamientos aragoneses, para lo que no va a regatear esfuerzos. José Luis Fandos, desde Teruel, Pablo Larrañeta desde Zaragoza y José Ramón Marcuello desde Huesca informan sobre el nuevo panorama municipal en Aragón.

Alcañiz

Posible alcalde socialista

Sorpesa desagradable para Unión de Centro Democrático (UCD) en Alcañiz, que ha visto cómo los 2.846 votos que obtuvo el 1 de marzo han quedado reducidos a 1.237 en las elecciones municipales. El partido en el Gobierno sólo tendrá en el segundo municipio de la provincia de Teruel 4 de los 17 concejales que componen el ayuntamiento.

Los socialistas, por su parte, han vuelto a repetir los mismos resultados que hace un mes y han obtenido 7 concejales, lo que, sin constituir la mayoría absoluta, les convierte en la fuerza municipal mayoritaria, gracias a la fidelidad de su electorado. Y no es que UCD se haya visto perjudicada por el elevado porcentaje de abstención (algo más del 37 %) sino que ello obedece a un desplazamiento del voto de derechas hacia la Agrupación Independiente, que ha conseguido colocar 6 concejales en el ayuntamiento. Esta candidatura, que agrupaba a los sectores de Coalición Democrática, Unión Nacional y determinados prohombres de la burguesía alcañizana, estaba encabezada por José María Pascual, el anterior alcalde, que en los pocos años que estuvo al frente del ayuntamiento imprimió una dinámica desconocida hasta entonces en el municipio. Indudablemente, su personalidad ha sido muy atractiva para el electorado de derechas.

Aunque el PSOE está en franca minoría respecto a los concejales de la derecha, ello no será ningún obstáculo para que el socialista Rafael Lasmarias sea el nuevo alcalde de Alcañiz. Los socialistas constituirán la mayoría absoluta en la Comisión Permanente del Ayuntamiento, lo que pondría en un grave dilema a un alcalde de UCD o de la Agrupación Independiente. Por otro lado, los miembros de esta última candidatura no guardan buenas relaciones personales y poli-



ticas con los concejales de UCD; el partido del Gobierno deberá inclinarse, si no surgen inconvenientes de última hora, a aconsejar a sus concejales de Alcañiz la abstención en la elección de alcalde a cambio de la de los socialistas en la elección del alcalde de Teruel.

	PSOE	UCD	AI
1-M.	2.171	2.846	-
3-A.	2.012	1.237	1.982
Conc.	7	4	6

Andorra

Perdió Endesa

En el tercer municipio más importante de la provincia de Teruel no se ha producido ninguna sorpresa ni variación respecto a las quinielas preelectorales. Ligera victoria de la izquierda, pero suficiente como para imponer alcalde y programa municipal. El PSOE, cuya candidatura estaba encabezada por el senador socialista Isidro Guía, ha sido el partido más votado, seguido de cerca por UCD y, más lejano ya, el PCE. A última hora, un recuento posterior de los votos ha concedido concejal a Coali-

ción Democrática en detrimento de UCD.

No hay que extrañarse de que UCD no haya sufrido en Andorra una derrota tan espectacular como en la cuenca minera de Utrillas. El componente sociológico de la población de Andorra, aparentemente similar al de la otra cuenca minera, los agricultores-mineros (casi el 50 % de la población activa) en el que la empresa estatal Endesa, en cuyas faldas se han arropado los sucesivos ayuntamientos franquistas y UCD, ejerce una notable influencia.

La lista de UCD, y en parte la de Coalición Democrática, aparecía como la alternativa de la empresa estatal para continuar dirigiendo el municipio de Andorra según sus intereses. Se prevén, pues, duros enfrentamientos del PSOE, apoyado por el PCE, con Endesa en el terreno municipal. La primera piedra de toque la va a constituir la aprobación del Plan General de Ordenación Urbana, retenido durante 18 meses por el anterior ayuntamiento, que obliga a Endesa a compensar al municipio por la construcción de la central térmica con una cantidad aproximada de 350 millones de pesetas. Otros problemas, como el abastecimiento de aguas, también enfrentarán a la izquierda con Endesa.

	PSOE	UCD	PCE	CD	PTA
1-M.	1.285	1.429	297	199	41
3-A.	1.314	1.245	261	255	25
Conc.	6	5	1	1	-

Calamocha

Nada va a cambiar

El municipio de Calamocha y los pueblos que integran su partido judicial, a excepción de Utrillas y Montalbán, han constituido tradicionalmente el reducto

más conservador de la provincia de Teruel. Este fenómeno se observó en las elecciones generales de junio de 1977, en las pasadas del 1 de marzo, y ha vuelto a ser patente en las recientes elecciones municipales. Aparte, el hecho de que la zona de Calamocha será la única en donde la izquierda no podrá obtener diputados provinciales, la derecha ha conseguido introducir 7 concejales (6 de UCD y 1 de la Agrupación Mixta de Electores Independientes) en el ayuntamiento de Calamocha, que tiene 11 concejales.

El PSOE, que sólo ha obtenido un concejal, el maestro Agustín Montesinos, reciente secretario local del partido, ha sufrido una merma importante de votos que no hay que atribuir a la abstención (poco más del 32 %) sino a un desplazamiento del voto, sobre todo en los barrios, hacia la candidatura Asociación Independiente de Barrios que ha obtenido 3 concejales. Esta candidatura estaba encabezada por un vecino del barrio de Luco de Jiloca, afiliado a la UAGA, que gozaba de gran prestigio, Nemesio Crespo. La candidatura de los barrios ha obtenido el voto de amplios sectores campesinos progresistas y próximos a la UAGA que en las pasadas elecciones votaron al PSOE.

La Agrupación Mixta de Electores, por su parte, ha recogido los votos de Coalición Democrática, línea ideológica con la que se identificaban algunos de sus miembros, y parte de los que obtuvo UCD en las pasadas elecciones. Así pues, la próxima corporación de Calamocha, presidida por Angel Lario, estará integrada en su mayor parte por hombres de derecha: antiguos alcaldes y concejales de los sucesivos ayuntamientos franquistas del núcleo madre y sus barrios, cursillistas de cristiandad y miembros del Opus Dei, organización que tiene cierta fuerza en Calamocha.

	UCD	PSOE	AIB	AMEI
1-M.	1.835	560		
3-A.	1.315	227	691	353
Conc.	6	1	3	1

ORDOÑEZ

PELUQUERIA MASCULINA
HIGIENE FACIAL Y CAPILAR

Arzobispo Domenech, 37. 272780. Junto Avda. Goya
APARCAMIENTO RESERVADO

COLCHONERIAS MORFEO

Colchones de todas las marcas, canapés, somieres, cabeceros de latón, niquelados..., literas, camas plegables.

Amueblamos chalets y apartamentos.
Las Fuentes; Dr. Iranzo, 58 dpdo. Tel. 41 97 18
Delicias; Unceta, 72. Tel. 33 41 35.
Zaragoza. Pero servimos a todo Aragón.

INSTALACION
DE DESPACHOS PARA
PROFESIONALES
PAGO EN 36 MESES

E. eivon
León XIII, 1-3 Teléfono 22 39 80 - ZARAGOZA -
PROYECTOS GRATIS

Cariñena

Bribián manda



Se mire como se mire, Cariñena ha votado a José Bribián, el discutido alcalde franquista que ha tenido ahora dos tercios de todos los votos emitidos en la capital del vino aragonés. Nadie apostaba demasiado por el ex-alcalde cuando optó por encabezar no la lista de UCD (primer partido de Cariñena el 1 de marzo) sino la del tercero de los partidos resultados el 1-M, el PAR. Los votos del 3-A le han dado una victoria tal que no precisará pacto alguno para seguir siendo alcalde y gobernar Cariñena con el margen que siempre tuvo en el Ayuntamiento. La presencia de José Bribián en la lista del PAR —además del bajón producido en términos generales por UCD en toda la provincia allí donde se presentaba el partido de Hipólito Gómez— ha conseguido que UCD y PSOE descendieran hasta casi la mitad del voto obtenido en las generales y que el PAR llegara casi a cuadruplicar su resultado de marzo.

UCD había apostado en Cariñena por los hombres más influyentes de la Cooperativa Vinícola, en la esperanza de que sus socios —casi un 90 por ciento del pueblo— votaran su lista. La cooperativa, que además había recibido recientemente de manos del Gobierno de UCD créditos importantes, aparecía como el bastión de los agricultores medianos y pequeños frente a los industriales del vino de la comarca. Pero las elecciones no han sido cuestión de vino, finalmente. Otros factores ha inclinado la balanza.

	UCD	PSOE	PAR
1-M	600	400	350
3-A	352	296	1.122
Conc.	2	2	7

Daroca

El PAR, heredero

Poco van a cambiar las cosas en Daroca —la capital de comarca que más a la derecha votó el 1 de marzo, junto con Calatayud— si, como es previsible, el PAR consigue que su primer candidato ocupe la alcaldía. Antonio Bello, un contable de la fábrica de harinas, ya era concejal en el anterior Ayuntamiento de Daroca, y entre los candidatos ahora elegidos en la lista del PAR figuraban, a falta del anterior alcalde, Javier Iñigo, una cuñada de éste. Lo que ya se vio era un buen feudo del PAR el 1 de marzo (no hay que olvidar que Iñigo y varios de los componentes del anterior Ayuntamiento no ocultaron sus simpatías por el partido de Hipólito Gómez) ahora se ha confirmado como un dominio de este partido.

El PAR ha conseguido esta vez arrebatarse a UCD el primer puesto en Daroca, al crecer en un 50 por ciento sus votos de marzo mientras UCD sólo lograba aumentar la clientela en 31 votos. El

partido «continuista» en Daroca no era tanto UCD como el PAR, que recoge los frutos de un electorado sensiblemente continuista también. UCD había optado por presentar a las municipales gentes completamente inéditas en la política local con José A. García Llop y José Luis Llop, en cabeza.

El árbitro, en todo caso, será un PSOE que ha repetido al pie de la letra los resultados del 1 de marzo y que con sus dos concejales puede dar la alcaldía a cualquiera de los dos partidos de la derecha que se la disputan. Si el PSOE optara por abstenerse, sería Antonio Bello (PAR) el nuevo alcalde, mientras que tendría que votar a UCD para que el nuevo alcalde fuera José A. García Llop. Dado que a nivel nacional y regional la pugna PSOE-UCD es indiscutible y teniendo en cuenta la mayoría relativa conseguida por el PAR en Daroca, no sería extraño que sea el PAR quien coloque alcalde. La única duda que se le puede plantear a los hombres del PSOE en Daroca sería que una votación a favor de UCD les permitiría conseguir algo más. Pero el precio es demasiado alto.

	UCD	PAR	PSOE
1-M	555	402	358
3-A	586	611	354
Conc.	4	5	2

Caspe

Los socialistas siguen creciendo



El bipartidismo local que acusaron los resultados del 1 de marzo, con dos partidos destacados y todos los demás reducidos a expresiones mínimas, incluido el PAR, se ha mantenido todavía más acusado en las elecciones locales del día 3. Los caspolinos tenían cinco ofertas —una de ellas, la Agrupación para la Autogestión Municipal (AAM), realmente diferente—, pero se han agrupado de nuevo en sólo dos de ellas, aunque manteniendo la proporción izquierda/derecha favorable a la primera.

A pesar de la existencia de candidaturas de izquierda como las del PCE y el PTA, el PSOE no sólo no ha visto descender sus votos en las municipales, sino que ha sido el único partido que puede presumir de un importante avance (700 votos) respecto de las recientes elecciones generales. Por el contrario, las otras candidaturas de la izquierda, o bien han descendido en votos (PCE y PTA) o bien no han recogido resultados importantes (AAM). Observadores de la política caspolina no dudan en señalar la importancia de los nombres concretos de cada lista a la hora de explicar un fenómeno como éste. Por otra parte, no deja de sorprender la escasa respuesta recibida por una candidatura autogestionaria (AAM) en una zona en la que el anarquismo tuvo raíces muy profundas en tiempos no muy lejanos.

El triunfador de las elecciones, como se preveía, ha sido el PSOE, reforzado esta vez con candidatos de gran ascendencia entre los caspolinos. El primero de la lista, José Besteiro, y el tercero, el independiente Florencio Repollés, gozan de un gran cartel en Caspe, lo que sin

duda ha influido en el avance socialista respecto de las elecciones generales. UCD, por el contrario, como única candidatura de la derecha, ha podido recoger algunos votos que el 1 de marzo fueron a partidos como el PAR y que en Caspe no han oscilado hacia los independientes, mucho más significados que los independientes de otras poblaciones (Tarazona, por ejemplo).

En Caspe no será necesario ningún pacto para nombrar alcalde, puesto ya seguro para José Besteiro, del PSOE.

	PSOE	UCD	PCE	PTA	AAM
1-M	2.249	1.376	235	222	—
3-A	2.946	1.434	108	134	195
Conc.	9	4	—	—	—

Zuera

La izquierda se suma

Zuera es uno de los puntos fuertes de la izquierda aragonesa. Al contrario de lo ocurrido en Ejea —otro bastión izquierdista— la existencia de una candidatura independiente que agrupaba a buena parte del resto de la izquierda no sólo no ha supuesto un retroceso socialista sino que ha permitido un avance hasta el puesto número 1 de las fuerzas políticas, arrebatado limpiamente a UCD que lo tuvo en las generales del 1 de marzo. De esta forma, cabe sumar en Zuera dos importantes resultados en el campo de la izquierda (PSOE y los independientes de CUD) frente a una UCD en retroceso.

UCD había planteado su lista al estilo ya conocido en las generales: allí donde tenía que competir con la izquierda colocaba candidatos de centroizquierda (como el alcaldable de Zuera, Lorenzo Ligorred), pero sin olvidar incluir señeras figuras de la más rancia derecha que en Zuera se personificaban bien en Luis Marcén. Las dos caras de UCD no han aumentado los votos, sino que los han restado. La lista oponente, la del PSOE, presentaba en cabeza un socialista que estuvo en puertas de salir elegido diputado del Congreso el 1 de marzo, Andrés Cuartero.

Por lo que se refiere a la Candidatura de Unidad Democrática (CUD), presentada como agrupación de electores, no de partidos, nunca ocultó su importante relación con el PCE, CC.OO. y notorios miembros de UAGA también ligados a sectores de izquierda. El primero de la lista de la CUD, Jesús Perales, es miembro del PCE aunque no figurara como tal en la candidatura de unidad. Pero estas cosas en Zuera no pasan desapercibidas. El importante resultado de la CUD, con tres concejales, señala la fuerza de la izquierda en un pueblo mitad agrícola, mitad industrial que tendrá como alcalde sin duda alguna a un socialista, Andrés Cuartero.

	PSOE	UCD	CUD
1-M	800	1.000	—
3-A	918	852	708
Conc.	4	4	3

Tarazona

Independientes para todos

En la capital del Queiles se reprodujo el día 3 un hecho bastante repetido en muchas localidades aragonesas: la ausen-

cia de pugna electoral de partidos de derecha o de izquierda que obtuvieron cierto nivel de votos en las generales del 1-M no se ha visto reflejada en los resultados obtenidos por los dos partidos grandes, UCD y PSOE. Por el contrario, con un nivel muy similar de participación electoral (en Tarazona la abstención el 1-M rondó el 20 por ciento y el 3-A, el 18) y sólo tres opciones, ni UCD ni PSOE han protagonizado grandes cambios en sus resultados. UCD incluso ha descendido en 250 votos, mientras el PSOE aumentaba en una cantidad muy similar a ésta.

Todo parece indicar que la existencia de una candidatura independiente como la UIT ha permitido que los votantes que no quisieron votar UCD o PSOE el 1 de marzo mantuvieran su negativa a entregar su voto a los grandes y unificaran posturas tan dispares como el PAR o el PTA depositando en las urnas la papeleta de los Independientes. Sumados los votos que el 1 de marzo obtuvieron todos los partidos con excepción de UCD y PSOE (habría que añadir el leve aumento de LCR, también presente en las municipales) dan una cantidad muy similar a la ahora obtenida por la UIT, cuyos candidatos reunían aspectos tan diferentes como los de una evidente moderación en el plano sociopolítico y una imagen completamente limpia de participación en los gobiernos locales franquistas. Los tres concejales de la UIT tienen que preguntarse por qué han sido votados por tarazonenses de tan dispar ideología, entre los que cabe imaginar el voto «localista» que es parroquia principal del PAR y el voto que se sitúa a la izquierda del PSOE.

El mantenimiento de UCD en el primer puesto con amplia distancia sobre el PSOE (aunque sumados los votos de PSOE, UIT y LCR superen los del partido del Gobierno) permite suponer que José Luis Moreno, director del Instituto, será el nuevo alcalde de Tarazona, sin necesidad de pactar con nadie. El PAR debe estar rabiando por no haber conseguido formar candidatura en Tarazona.

	UCD	PSOE	UIT	LCR
1-M	3.028	1.632	—	27
3-A	2.875	1.858	1.192	179
Conc.	9	5	3	—

Calatayud

Cataclismo electoral



Calatayud podría ser un ejemplo de cómo no debió haber confiado UCD tan solo en el «voto de la inercia» al colocar las elecciones municipales a renglón seguido de las generales. El primer partido de una ciudad conservadora como Calatayud ha caído tan bajo, que de las cinco candidaturas presentes en las municipales, ocupa el cuarto puesto. Quizás tenga que consolarse el partido del Gobierno al contemplar otro descalabro no menor: el PSOE, segundo partido el 1-M con diferencia sobre el tercero, ocupaba el día 3 de abril la cola de las cinco listas concurrentes, con un voto que no llegó a ser la mitad de su único oponente en el campo de la izquierda, el MCA. Pero este «cataclismo electoral» no

inducir a error: en Calatayud no se alterado ni un milímetro la relación derecha-izquierda. Dos tercios de los votantes han vuelto a votar derecha mientras un tercio votaba izquierda. Sólo que los movimientos en cada uno de los tercios no podían ser más espectaculares según puede apreciar el lector en el cuadro que reproducimos.

El gran triunfador del 3-A ha sido el PAR, que del tercer puesto en las elecciones ha pasado a la cabecera de la discusión, casi doblado el número de votos, todos ellos arrancados a UCD, partido que se ha visto reducido a un tercio de lo que fue el día 1 de marzo. Pero en la derecha también ha crecido otro partido —que llevaba en cabeza de su lista al hasta ahora alcalde, Andrés Giménez—, Coalición Democrática, que prácticamente ha triplicado sus votos. En la izquierda, la sorpresa se llama MCA, que pasa de los 31 votos del 1 de marzo a los 1.784 de las municipales, votos que le dan nada menos que el segundo lugar y cuatro concejales. El mayor atractivo de su lista —encabezada por José Cebrián, presidente de la asociación de vecinos y su hijo José M. Cebrián, secretario local de CC.OO.— le ha permitido arrancar al PSOE sus actuales votos.

Parece que no va a haber dudas sobre la figura del alcalde. José Galindo, durante muchos años alcalde de Calatayud, diputado y segundo de la lista del PAR en las generales, tiene todas las de ganar. Si UCD optara por pactar con CD a espaldas del PAR, no conseguiría mayoría, puesto que la izquierda unida tiene también 6 concejales. Lo que se puede prever es una mayoría de derechas encabezada por el PAR con 11 concejales y una minoría importante de izquierda con 6.

	UCD	PSOE	PAR	CD	MCA
1-M	3.241	2.384	1.351	551	31
3-A	1.317	844	2.329	1.449	1.784
Conc.	3	2	5	3	4

Borja

El cajón de los Independientes

Allí donde se presentaba el PAR a las municipales conseguía descalabrar a su contrincante en el campo de la derecha, UCD. El caso de Borja ha vuelto a evidenciar hasta qué punto en poblaciones no muy grandes se vota a las personas más que a las siglas. UCD, a pesar de que había cuidado no repetir en su lista nombres de la eterna camarilla del poder local, lo ha sufrido en su propia carne. De ser el primer partido indiscutible en las generales de marzo, ha pasado casi a la cola.

Pero por grande que haya sido el salto dado por el PAR en Borja (con un industrial como José M. Sancho a la cabeza, calificado desde la izquierda durante la campaña como «cacique»), quien se ha impuesto ha sido Candidatura Independiente (CI) hasta conseguir el primer puesto y la muy probable alcaldía para el ex-atleta olímpico y acaudalado propietario Luis Garriga, un hombre joven que nunca había participado en la política local. Como en otras poblaciones aragonesas, el origen de los votos conseguidos por los independientes no es evidente. Téngase en cuenta que el trasvase de votos en la derecha ha sido sobre todo de UCD al PAR, mientras que nadie sabe bien a dónde han ido a parar los 150 votos que obtuvo el PTA en las generales del 1-M, así como las cantidades menores de otros partidos de la izquierda. No desde luego al PSOE, que ha descendido substancialmente en sus resultados en base a votantes del 1-M que ahora han optado por la candidatura Independiente, sin duda. Como en Tarazona —la capital comarcal rival— los independientes de Bor-

ja, sin una adscripción ideológica muy neta, han conseguido llevarse votos de la derecha y de la izquierda. A pesar de que los hombres de la CI son calificados en Borja como conservadores, en comparación con UCD o PAR, sin embargo, se les considera liberales. Lo que no resulta fácil de comprender es por qué los votos de izquierda no se han agrupado en la única de ese signo (PSOE), que no sólo no ha conseguido crecer, sino que ha reducido sensiblemente sus resultados. Como adelantábamos en nuestra información de hace tres semanas, los componentes de la lista socialista eran en buena parte poco conocidos en Borja. La popularidad de Luis Garriga era una fuerte competencia a nivel popular.

Para la alcaldía podría haber sorpresas todavía. Si el PSOE decide abstenerse, el alcalde sería José M. Sancho (PAR) que podría agrupar sus votos a los de UCD, desbancando así a la CI. Todo parece indicar, sin embargo, que los socialistas tienen más que ganar si prestan sus dos votos a los cuatro de los independientes para que sea alcalde Garriga que si se abstienen y consigue la alcaldía el PAR.

	UCD	PSOE	PAR	CI
1-M	915	527	330	—
3-A	384	376	701	854
Conc.	2	2	3	4

Ejea

¿Quién ha votado al alcalde Berges?



«Atención a los independientes», titulábamos una información sobre la disputa electoral en Ejea hace tres semanas. Todos los pronósticos se han confirmado, tanto el del papel que habría de jugar la Candidatura Popular Independiente (CPI) como que el próximo alcalde de Ejea habría de ser de izquierda. En realidad, las elecciones en la capital de las Cinco Villas no han ofrecido grandes sorpresas, como no sea la de saber a dónde han ido a parar los votos de derechas que el 1 de marzo apostaron por partidos como el PAR (512 votos), CD (169) o UN (119) que no presentaron candidaturas municipales pero que tampoco han engrosado los resultados de UCD.

El partido del Gobierno (y del expresidente de la Diputación, Gaspar Castellanos, no se olvide) pudo aspirar a recoger un voto de derechas que sumaría a su propia clientela nada menos que 700 papeletas más. Sin embargo, su aumento en relación al 1-M no ha llegado a los 80 votos. La presencia de otras candidaturas de derechas —y particularmente una del PAR que hubiera podido reflejar el aumento general de este partido en toda la provincia— podría haber dejado a UCD por debajo de su primer puesto, con la CPI pisándole los talones.

El que sí ha sufrido en su carne la competencia ha resultado ser el PSOE, partido que ha visto el día 3 cómo se le iban nada menos que 856 votantes, sin duda más atraídos por la Candidatura Popular Independiente, que se ha colo-

cado ella sola a la altura del partido que agrupa el Ayuntamiento de Ejea a toda la derecha. La Mayor «tradición» de lucha en algunos hombres de la CPI ha permitido que el PSOE pase del primer puesto el 1-M al último el 3-A.

¿Pero quién ha votado CPI? Conocida la historia de una Candidatura que fue unitaria de toda la izquierda hasta la separación del PSOE (ver ANDALAN n.º 210), es natural pensar que han votado CPI los 1.218 ejeanos que el 1 de marzo dieron sus votos al PCE (558), PTA (448), PSA (19) y ORT (33), además de los 856 votantes del PSOE que esta vez no han repetido su voto. Así y todo, quedan casi 500 votos de CPI sin explicación fácil si se olvida que los votos del PAR, por ejemplo, no se han acumulado a los de UCD en esta ocasión.

De lo que no cabe duda es de la auténtica significación de la CPI como una candidatura de izquierda que probablemente colocará a su cabecera de lista, el profesor de instituto Mariano Berges, en la alcaldía de Ejea. El acuerdo con el PSOE lo hace prácticamente seguro.

	UCD	PSOE	CPI
1-M	2.665	2.755	—
3-A	2.586	1.879	2.539
Conc.	6	5	6

Binéfar

Los republicanos rompen las tablas

Todos los conservadores presagiaban un claro bipartidismo en el nuevo Ayuntamiento de Binéfar que, en cierto modo, la regla D'Hont se ha encargado de desbaratar.

Decimos que sólo en cierto modo porque, por otro lado, las dos candidaturas «pequeñas» han venido a romper, con su notable incremento de votos, el equilibrio pronosticado entre las dos «grandes». En efecto, el único electorado que, pese a la considerable abstención, ha permanecido fiel al voto del 1-M ha sido el de UCD, ya que ha dado en las urnas prácticamente las mismas cifras que en las generales (con un incremento de 59 votos). Así pues, por parte del electorado «centrista», los pronósticos se cumplían holgadamente. El PSOE, por su parte, ha perdido casi un 25 por 100 de los votos del 1-M, al bajar en más de 400 votos. Tras ellos se esfumaban las esperanzas del pretendido cuasi-empate.

La corrección a esta descompensación de fuerzas iba a venir, afortunadamente, de la mano de las dos candidaturas más modestas: las del PCE e IR. El primero de los partidos doblaba holgadamente los votos obtenidos en las generales, colocando, como pronosticaba un portavoz de la propia candidatura, a sus dos primeros hombres. La segunda iba a dar la «campanada», triplicando los votos de hacía un mes y llevando al Ayuntamiento al único concejal de IR de toda la



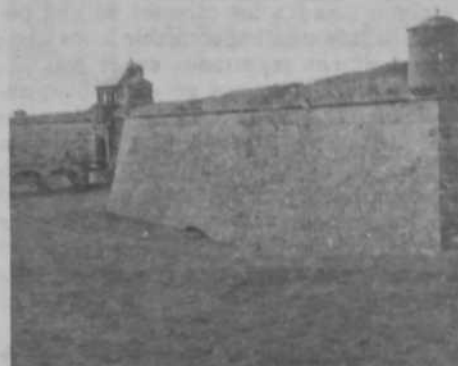
provincia: Juan José Mallén que, evidentemente, equilibra la balanza a favor de la izquierda respecto a UCD.

Expectativa, pues, ante el nombramiento del alcalde de un Ayuntamiento que, con toda seguridad, podrá pecar de todo menos de aburrido.

	UCD	PSOE	PCE	IR
1-M	1.635	1.562	324	128
3-A	1.694	1.148	659	320
Conc.	6	4	2	1

Jaca

Hay Armando para rato



Jugaba muy fuerte la UCD en Jaca como para, desde una perspectiva de izquierda, hacerse demasiadas ilusiones. El apuntalamiento de las dos «cajas» en la cabecera —la Caja de Ahorros y la Caja Rural— y el carisma de eficacia que el veterano Armando Abadía ha sabido, hábilmente, ganar —Festival Folklórico de los Pirineos, Campeonatos Mundiales de Patinaje, Astún, etc.—, eran, ya de entrada, vientos a favor de una candidatura que, lejos de perder terreno respecto del 1-M, se ha afianzado notablemente.

Pese a que han votado muy pocos jacetanos menos, de los que lo hicieron en las generales —5.162 ahora, frente a 5.409 en aquella ocasión—, la lista de UCD ha visto incrementado su cómputo en un centenar y medio de votos (parte de los cuales, presumiblemente, vendrían del sector que votó CD el 1-M), con lo que el afianzamiento del «armandismo» en Jaca parece incuestionable a través de esos 10 concejales.

Por el contrario —confirmándose la hipótesis aquí lanzada días atrás y, luego, malinterpretada por el cabecera de lista—, el PSOE ha perdido terreno en un casi 13 por cien de sus votos del 1-M (227 votos menos), dejando el terreno libre a la auténtica sorpresa del día: la casi increíble —aunque constatada de antemano por el que esto escribe— ascensión del MCA que, de los 136 votos del 1-M ha llegado a los 805, lo que le permite la consecución de dos concejalías. ¿De dónde han salido esos casi 700 votos más? Desde luego, no de los sectores del PCE ya que, de hacer caso a un significado portavoz de la antigua y desmantelada organización —tan desmantelada que no ha sido capaz de presentar candidatura propia—, los comunistas jacetanos habrían decantado su voto hacia la lista del PSOE. Del resto de las candidaturas del 1-M, algo podría haber llegado, pero repárese en que en las generales todos sus votos juntos apenas rebasaron el centenar. De la derecha, evidentemente, tampoco. ¿Entonces? Que responda quien crea que debe responder.

	UCD	PSOE	MCA
1-M	2.566	1.733	136
3-A	2.705	1.506	805
Conc.	10	5	2

Barbastro

No ha pasado casi nada



La noticia del Somontano ha sido, precisamente, que no ha pasado nada. Todo ha sucedido como estaba previsto y como mandan los cánones en una población bastante impermeable a los cambios políticos registrados en el país.

Como apuntábamos en un trabajo anterior, el ex-alcalde Esteban Viñola jugaba fuerte, con una hábil y apresurada puesta «a la page» que, al final, iba a dar sus buenos frutos: más de la mitad de los votantes —6.364— iba a decantar su preferencia por la lista del Gobierno consiguiendo así no sólo la mayoría relativa sino la absoluta, con 10 de los 17 concejales.

Por otra parte, la izquierda iba a repetir prácticamente la misma quiniela del 1-M, confirmando así la hipótesis de la «impermeabilidad». Pese a que la abstención fue notablemente mayor que en las pasadas elecciones, el voto de izquierda se evidenció perseverante y disciplinado consiguiendo, incluso, pequeños incrementos. El PSOE —que jugaba con el pionero de UGT en la ciudad en cabeza— incrementó su cuenta anterior en 288 votos, mientras que el PCE lo hacía en un plus de 148.

Así pues, Ayuntamiento de nuevo dominado por los de siempre —no se olvidó que a Viñola Morros lo «aupó» en su cargo el franquista Gómez Padrós—, aunque con la nada despreciable «espinas» de 6 concejales del PSOE (Paco Viu, Jesús Nasarre, Antonio Bistuer, Vicente Nevot, Antonio Cosculluela y Ramón Bosch) y 1 del PCE (el veterano militante y guerrillero, condenado a muerte, Joaquín Orasanz).

	UCD	PSOE	PCE
1-M	3.880	1.966	298
3-A	3.724	2.194	446
Conc.	10	6	1

Fraga

Francisco Beltrán será el nuevo alcalde

A pesar de que la capital del Bajo Cinca arrojó uno de los más altos índices de abstención de todo Aragón —por encima del 52 por 100—, la población fragatina acudió a las urnas para dar su neta victoria a la izquierda.

Como pronosticaba semanas atrás ANDALAN, la UCD no barrió, como hubiese querido el ex-diputado ucedista, Tejera Miró, y, muy por el contrario, perdió mucho más terreno del que ellos

mismos podían prever. La abstención, evidentemente, perjudicó al partido de Suárez ya que le privó de casi el 10 por 100 de los votos obtenidos en las generales.

Por el contrario —y ajustándose indénicamente a la «quiniela» desde estas páginas adelantadas—, las otras dos candidaturas aguantaron a pie firme los resultados obtenidos el 1-M. Así las cosas, el PSOE volvió a sacarle ventaja al partido del Gobierno a la vez que el PCE volvía a la carga con su electorado bien disciplinado. El resultado final iba a ser matemáticamente el previsto: 10 concejales para la izquierda y 7 para la derecha.

De esta forma, uno de los hombres que más se ha significado por su lucha contra los desmanes del franquismo —fundamentalmente, desde la presidencia de COACINCA—, Francisco Beltrán, regirá, durante los próximos cuatro años, los destinos de una de las zonas más efervescentes y dinámicas de la provincia altoaragonesa. Con él, los concejales socialistas Benito Puch, Antonio Chiné, Manuel Bagué, Vicente Ruiz, Lorenzo Reales, Irene Nuez y Salvador de Dios y los comunistas Norberto Sagarra y Manuel Beltrán, tratarán de llevar ade-



lante la experiencia de un ayuntamiento en el que la izquierda tiene mucho por hacer y demostrar.

	UCD	PSOE	PCE
1-M	2.125	2.199	619
3-A	1.945	2.135	596
Conc.	7	8	2

Sabiñánigo

Los independientes tienen la palabra



Como en la capital de la provincia, los independientes tienen ahora en Sabiñánigo el fiel de la balanza en sus manos. Una ciudad industrial en la que los comunistas no han podido presentar candidatura propia y el único partido organizado de la izquierda ha sufrido un ligero retroceso electoral, la Candidatura

Independiente de Trabajadores tiene ahora la palabra.

Pese a que la abstención ha sido muy poco más alta que la registrada en las generales, UCD se ha resentido notablemente por la pérdida de casi el 20 por 100 de su electorado (547 votos menos), casi en la misma cuantía absoluta que el propio PSOE (que pierde 573 votos).

Estas mermas han ido, evidentemente, al cómputo de las dos candidaturas independientes, sobre todo a la C.I.T., que ha obtenido la sorprendente cota de 1.206 votos —que, sumados a los obtenidos por la otra candidatura independiente, Agrupación Independiente de Sabiñánigo (210), hubiesen superado los votos obtenidos por los propios socialistas—.

Así las cosas, los tres escaños conseguidos por la C.I.T. le conceden un neto papel arbitral en el nuevo Ayuntamiento en el que los socialistas aparecen en minoría frente a los ucedistas (6-4). Dos técnicos y un agricultor (Luis Javier Renter, Enrique Cajal y Martín Campo, respectivamente) tienen ahora la palabra en el Ayuntamiento de una ciudad en la que la población industrial es franca mayoría.

	UCD	PSOE	C.I.T.	A.I.S.
1-M	2.472	1.890	—	—
3-A	1.925	1.317	1.206	210
Conc.	6	4	3	—

Sariñena

Puede haber alcalde comunista



Por una vez, ANDALAN supervaloró las habilidades políticas del ex-presidente del IRYDA y senador ucedista, Ballarín Marcial. A la hora de los pronósticos, nos aventuramos en un bipartidismo que, por razones harto complejas, no se ha producido al final, aunque sí un difícil equilibrio de fuerzas entre la izquierda y la derecha.

Quizá por la ya apuntada falta de atractivo de la lista de UCD, el partido de Suárez no pasó en Sariñena el listón de los 1.000, marca que le hubiese colocado en condiciones de controlar el Ayuntamiento. No tuvo tampoco mucha fortuna el PSOE, que vio cómo sus casi 1.000 votos del 1-M se veían reducidos prácticamente a la mitad.

Este desplazamiento del voto —habida cuenta de que la abstención no fue mucho mayor que en las pasadas elecciones— iba a beneficiar, lógicamente, a las otras dos candidaturas (PCE e independientes) y muy especialmente a la de los comunistas que veían cómo sus 325 votos en las generales se duplicaban exactamente (654 votos en las municipales).

En función de todo ello, el concejo se presenta prácticamente en el filo de la navaja, al neutralizar el cómputo de UCD el obtenido, en su conjunto, por socialistas y comunistas (5-5). Todo ello coloca al concejal salido del voto de los llamados «barrios» (San Juan de Flumen y Cartuja de Monegros) en una difícil si-

tuación de arbitrazgo que, por otro lado, podría ser asumida por los comunistas locales. Esta última solución supondría, probablemente, la llegada de un comunista a la alcaldía de una población sobre la que, afortunadamente, ANDALAN ha «patinado»...para bien.

	UCD	PCE	PSOE	C.I.B.
1-M	933	325	964	—
3-A	920	654	514	302
Conc.	5	6	2	1

Monzón

La izquierda barrió olímpicamente



«Como decíamos ayer...». Así podría empezar esta breve crónica de una jornada histórica para Monzón. La clase trabajadora, la gran perdedora en 1939, volvió por sus fueros como si nada hubiese ocurrido en estos 40 años de explotación y represión. Y, en cierto modo, no podía ser de otra manera.

La izquierda más consecuente y contundente —PCE y PSOE— había delineado dos candidaturas muy obreras, muy a la medida de lo que una ciudad industrial como Monzón estaba necesitando. Y los resultados, allí están: 6 escaños para el PCE —que llevan, así, a su cabecera, Joaquín Saludas, a la primera alcaldía comunista de Aragón—, 4 para el PSOE, 2 para cada una de las candidaturas independientes y 3 rapadas concejalías para el partido del Gobierno.

En la primera ciudad más populosa de toda la provincia, la abstención fue mucho menor que la media provincial, lo que demuestra el nivel de compromiso de una población con alta conciencia de clase. La sorpresa, sin embargo, no iba a ser esa sino el cambio en la correlación de fuerzas respecto de las elecciones generales. De un lado, las dos candidaturas independientes se llevaron el gato al agua al rebasar ambas el listón de los 700 votos, lo que les proporcionó dos escaños a cada una. De otro, es de reseñar la fracturación por la mitad del electorado de UCD —justo el 50 por 100 de los votos conseguidos el 1-M— al tiempo que el PCE duplicaba casi exactamente sus votos del 1 de marzo. El PSOE, finalmente, perdía casi 1.000 votos, lo que no impidió, sin embargo, la consecución de 4 decisivos escaños.

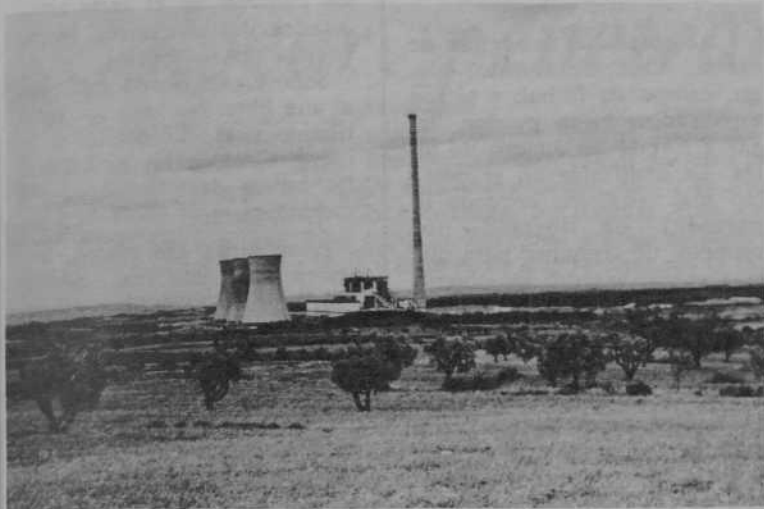
Una gran lección, en suma, de la que ha demostrado ser la población más progresista y comprometida de todo Aragón y que, quierase o no, va a convertirse en Ayuntamiento-piloto en el que vamos a poner nuestros ojos muchos miles de aragoneses.

	PCE	PSOE	UCD	C. y C. M.I.
1-M	1.229	2.925	2.637	—
3-A	2.381	1.938	1.312	790
Conc.	6	4	3	2

Central térmica de Andorra

Un estudio que asusta

El profesor **Juan Muñoz**, bajoaragonés, catedrático de física aplicada de la Universidad Autónoma de Barcelona, experto en temas nucleares y de medio ambiente y colaborador de ANDALAN, presentó el sábado día 10, en un acto organizado por Deibate, las conclusiones provisionales de la primera fase del estudio de impacto de la central térmica de Andorra. El estudio, realizado por la empresa Sereland por encargo de Endesa y de la Diputación Provincial de Teruel, y que ha tenido como coordinador de seguimiento al profesor Muñoz, arroja en esta primera fase unos resultados que pueden poner los pelos de punta a cualquiera.



El estudio meteorológico, que según el profesor Muñoz constituye lo más novedoso e importante del estudio, plantea la posibilidad de que los niveles de inmisión de SO_2 (anhídrido sulfuroso) sean tan elevados que puedan llegar a darse situaciones de emergencia en determinadas condiciones. La rigurosidad de las investigaciones meteorológicas no admiten duda; han sido realizadas por equipos noruegos, que como consecuencia del impacto de las centrales térmicas del sur de Inglaterra sobre los abetos nórdicos, son los mejores expertos mundiales en el tema. A falta de realizar dos prospecciones, una a finales de primavera y otra en el verano, se puede dar casi como seguro que a una altura comprendida entre los 800 y 1.200 metros por encima de la superficie de la central térmica de Andorra existe una capa de inversiones

térmicas que impedirá la ascensión de los gases por encima de estas alturas. En los días de calma, con velocidades del viento inferiores a 2 metros por segundo en alturas superiores a los 350 metros, la capa en cuestión actuará como un enorme espejo reflectante. Si la central se encuentra funcionando a plena carga y con carbón de diseño (con contenidos de azufre de 5 % y 7 %), se producirá una auténtica fumigación de SO_2 sobre todo el entorno de la central y cabe la hipótesis de que pueda dar lugar a situaciones de emergencia de 1.º y 2.º grado. En los días de alta inestabilidad atmosférica, el fenómeno será parecido, ya que los vientos precipitarán rápidamente a las capas más bajas las emisiones de SO_2 que salgan por la chimenea. En cualquier caso y en condiciones meteorológicas normales (lo que ocurre la

mayor parte del año), funcionando la central a plena carga y con un rendimiento del 99,4 % en los filtros electrostáticos, la precipitación media constante será de 12,5 miligramos por metro cuadrado. Las zonas comprendidas entre los 13 y 20 kilómetros a partir de la central en la dirección de los vientos dominantes —el cierzo— que es en donde el penacho rompe directamente contra el cielo, serán las más afectadas, lo que no excluye de ningún modo al resto de las áreas próximas.

Los términos municipales y núcleos urbanos de Alcañiz, Castelserás y Calanda serán los más afectados; en segundo orden, lo serán Albacete, Urrea de Gaén, Híjar y Ariño; previsiblemente, también se verán afectadas, aunque en menor medida, las zonas próximas a Valderrobres, Calaceite, etc. Paradójicamente, el área comprendida entre la central térmica y el kilómetro 13 será la que sufra menor impacto.

También es sorprendente el resultado de los análisis para averiguar los metales existentes en el carbón bajoaragonés sobre muestras directas del ligni-

CUADRO II

Metales que se emitirán a la atmósfera en un año

(en la hipótesis de que la central funcione a plena carga y con un rendimiento hipotético del 99,4 % en los precipitadores electrostáticos).

Metales	Toneladas/año
Si	1.000
Fe	1.000
Al	367
K	70
T	64
Ca	54
Na	43
Mg	27
Li	17
Sr	6
V	3
Mn	1,8
Cu	1,3
B	1
G	0,4
Ni	0,3
Cr	0,2
Pb	0,2

CUADRO I

Gases que emitirá la central térmica

Torres de refrigeración

Vapor de agua.
1.725 m³/hora = 9.500.000 m³/año

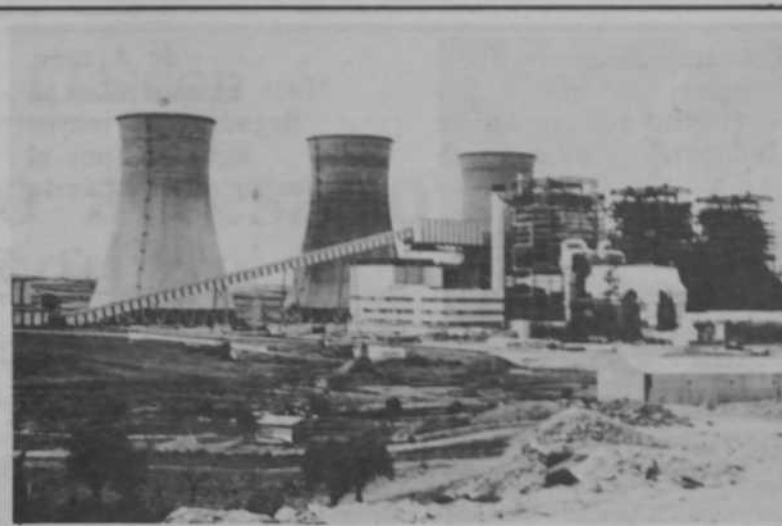
Chimenea

Gases: $5,7 \times 10^6$ kg/hora = 31.300.000 toneladas/año
 SO_2 : 72 toneladas/hora = 396.000 toneladas/año
 NO_x : 1.300 Kg/hora = 7.500 toneladas/año
 Cenizas: 789 Kg/hora = 4.320 toneladas/año

Relojes y Joyas
 LA MISMA CALIDAD
 LECOSTARA MENOS
 EN GARCIA SANCHEZ, 27

MUEBLE CASTELLANO
 Apartamentos, Chalets, Restaurantes
BAZAR DE LONDRES
 Pl. de Sas, 4 Tel. 22 14 54
 ZARAGOZA

ante nappa double face
boutique PATRICIA
 senora y caballero
 prendas máxima calidad
 confeccionadas y a medida
 precios muy interesantes
 FITA, 8 14, escla 2ª B
 tlf 210706 - ZARAGOZA



to actualmente almacenado en el parque de la central. Hasta un total de 17 metales, que se emitirán por la chimenea de la central, hay en el lignito bajoaragonés. Su emisión será en forma de óxidos, por lo que se precipitarán rápidamente sobre la superficie. Aunque no vayan a permanecer en suspensión en el aire, lo que acarrearía un grave peligro para la población, ello no impide que a través de las plantas pasen al ciclo alimentario del hombre.

J. L. F.

BAR LOS AMANTES
 Especialidad en
 tapas de cocina.

C/. Generalísimo, 82
 Andorra (Teruel)

TALLERES

UBEDA

AGENCIA OFICIAL



- Si tiene algún problema con su automóvil podemos atenderlo.
- Estamos a su servicio con los mejores adelantos para su puesta a punto.

Ctra. Castellón, Km. 65
 Teléfs. 82 y 127

LA PUEBLA DE HIJAR

Bajo Aragón

Este trabajo quiere dar a conocer por qué el INI (Instituto Nacional de Industria) es el enemigo número uno

de Aragón. Hace escasos días ha llegado a su mayor agresión (por el momento) con la puesta

en marcha, a través de una de las empresas que controla -ENDESA-, la Central Térmica

«Teruel» en Andorra. Desde estas líneas queremos intentar por última vez ofrecer datos que

puedan ser barajados por los habitantes y sepan lo que les espera en los próximos veinticinco años.

La actividad del INI

De caza por terrenos ajenos

El INI, organismo oficial creado en el año 1941 con un capital inicial de cincuenta millones de ptas., actualmente acoge bajo sus faldas a unos trescientos mil trabajadores, controlando directamente cuarenta y cinco empresas industriales, cincuenta y seis filiales y con participación activa en otras ciento cincuenta y cinco empresas. Resultando ser la gran madre de él:

- 97 % de la construcción naval
- 67 % del aluminio nacional
- 50 % de la producción de hulla
- 46 % de los automóviles construidos en el país
- 45 % de la producción de acero
- 17 % de las exportaciones industriales
- 37 % del petróleo refinado y
- 23 % de la producción de energía eléctrica.

Esta gran madrastra no podía olvidarse de buscar los huevos de oro en esta tierra nuestra. Tierra de agricultores expertos, buenos regantes y gentes sanas. En esta tierra del Bajo Aragón (cuarta provincia aragonesa), donde se ganan el pan con el sudor de su frente ochenta y cinco mil habitantes que labran doscientas cincuenta mil hectáreas de secano con cinco mil tractores y quinientas cosechadoras y que poseen veintiséis mil hectáreas en riego. En esta tierra adonde siempre se ha consumido según las necesidades, se ha producido según las posibilidades y donde existieron municipios libres.

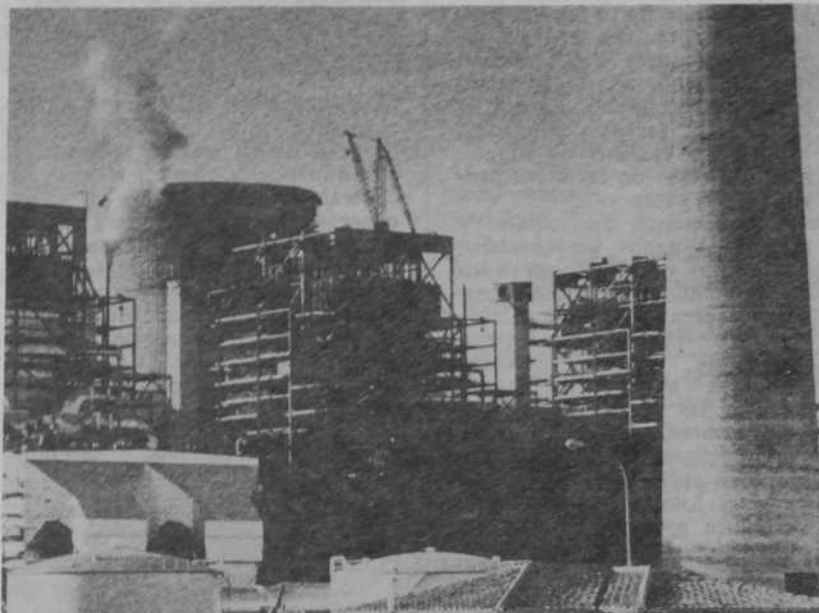
En esta tierra nuestra la gran madrastra con peñeta decidió establecerse para machacarla desde el primer momento. No ha encontrado dificultades en apretar el culo de la gallina en Mequinenza y Fayón, en Escatrón, Flix y ahora en Andorra. Seguro que los jefes no están allí para mancharse las manos y oler mal. Pero el piojuelo, entre los que nos quisiéramos considerar, es difícil de eliminar.

El mago Baltasar, el rey negro

A nosotros que desde pequeños nos han acostumbrado al carbón para Reyes, porque efectivamente éramos malos, no nos sorprende que el INI nos quiera dejar sin esta sorpresa y decida engullírselo para llenarse los bolsillos de duros.

Nuestra tierra, que tiene el 25 % de las reservas de carbón de todo el territorio español, ¿va a verlo desaparecer en 25 años?

Este mineral que, a partir de los productos vegetales, maderas, troncos, ramas y hojas se ha ido acumulando y transformando durante tantos y tan-



tos siglos, va a ser robado en muy pocos años en provecho de unos señores con traje de la capital.

No queremos que nadie derrame lágrimas de cocodrilo por esta desaparición, pero seguramente la naturaleza estaría más agradecida si este despilfarro fuera compensado con otras nuevas aportaciones necesarias para el futuro.

Al inimigo, ni agua para beber

Desde antiguo el agua se ha transformado en la tierra para dar alimentos. Hoy quieren convertirla en vapor para mover turbinas y producir kilovatios.

Si le dieran a elegir entre comer alimentos naturales o tener una maravillosa televisión en color, ¿qué preferiría?

Mientras ustedes resuelven esto, otros, por la cara y sin avisar, ya lo han resuelto. Tienen un escrito que les hace propietarios de aguas a flor de tierra así como subterráneas, que serían más que suficientes para poner en riego ciento treinta mil hectáreas de tierra bajoaragonesa. Nosotros le soplamos al oído que una persona bien alimentada disfruta la vida. Tanta electricidad sobrante puede hacer que nos salga por las orejas aparte de poder dejarnos tiesos a todos.

Kilovatios a espuestas

El fin de la empresa es pro-

ducir kilovatios. Sabemos que a ella le cuesta una peseta cada uno. Lo vende a 2,50 ptas. A nosotros, en el recibo que nunca nos explican, nos cobran a 6. Quede claro que los distribuidores chupan del bote.

Nuestra tierra, que verá salir toda esta energía porque no la necesita, no debe quedarse callada y con las alforjas vacías. Si nos diesen una peseta por cada kilovatio, cada uno de los 85.000 habitantes del Bajo Aragón recibiríamos un millón de pesetas al año, con lo que podríamos estar viviendo apaciblemente sin hacer nada. Como después de los chaparrones que han caído, ni esta limosna se va a pedir, serán las muy conocidas familias que aparecen en las listas de Hacienda las que se queden con este fabuloso tesoro.

Si ustedes creen que exageramos y saben de números, pueden echar sus cuentas teniendo presente que la Central tiene tres grupos y cada uno de ellos una potencia instalada de 350.000 kilovatios diarios.

Madrecita del alma

La noticia sobre la construcción de una térmica en un pueblo de nuestra tierra, suele ser recibida a bombo y platillo. Mil, dos mil, tres mil obreros pasan por las calles, bares, tiendas y pensiones. Pero este regalo dura poco tiempo. Cuando se soplan las últimas velas del pastel, cada uno vuel-

ve a su casa. Pero no todos; seis ya están bajo tierra en una caja de madera. Los demás habrán tenido la oportunidad de hacer turismo y hasta de haber arriesgado su paga en una mesa de juego. Quedarán unos pocos obreros, los que cambiaron la jada por el destornillador y un trozo de cinta aislante.

La empresa les acoge tan de cerca... Casa, economato, iglesia, campo de fútbol, y si son espabilados, hasta pueden llegar a formar un cuadro de jotas. La madrastra no se porta tan mal. También concede libertades. La libertad, por ejemplo, de consumir para que otra vez le vuelvan los dineros a casa. Libertad de tener más hijos para tener que hacer más horas y, acaso, recibir algún premio de familia numerosa.

Mientras tanto, se habrán invertido treinta mil millones de pesetas. No nos preocupemos, que ya los recuperarán.

Otros obreros parecen resignarse a no ver nunca la luz natural. Siempre lo ven todo con los ojos vendados. Ocho horas para dormir y algunas más para circular por las galerías. No les hace falta fumar demasiado para tener, en un corto plazo de tiempo, los pulmones negros como el hollín. Quizás los topes tienen una vida tan oscura como ellos, pero por lo menos se lo pasan mejor; saben nadar, tomar el sol y correr cuando les da la gana.

Pequeños y grandes, todos morirán

El funcionario burócrata de cara amarillenta que vive en Madrid rodeado de teléfonos,

Libros
LIBRERÍA SELECTA

GALERIAS DE ARTE

FUENCLARA, 2 - TELÉF. 22 64 64
ZARAGOZA - 3

sentado en un sillón, suelo de moqueta y temperatura ambiental, se parecerá pronto mucho a ustedes en el campo. Doce kilos de SO₂, azufre como el que se usa para matar los microbios de las cubas de vino, son capaces de quitar los buenos colores. Ellos tendrán un panteón en el cementerio: ustedes, dos aliagas con adorno encima de sus huesos.

Señora, no tienda más ropa al aire libre. No vaya con mantilla a misa. El azufre se la roerá. Como a los agricultores las bolsas de plástico de sus melocotes.

Ellos serán tan complacientes, si hace falta, que construirán un túnel para ir a la iglesia. Dirán que el campo se trabaja poco y mal porque ya no da el rendimiento de antes.

No esperan que los futuros ayuntamientos y fuerzas representativas decidan, como sería correcto, estudiar el tema a fondo. A las mínimas dificultades siempre han recurrido a consejos de ministros y expropiaciones. Y no les falta la fuerza.

Las gentes del Bajo Aragón, que nunca hemos tenido pelos en la lengua, no queremos que nos desplumen la gallina. Exigimos que el carbón nos dure doscientos años, que la luz sea gestionada por empresas populares, que el agua sirva para regar, que los obreros no dependan de las garras de la empresa y lleguen a ver el sol y la luna, que nuestra voz pueda decir sin impedimentos los juramentos de siempre.

Puestos a perder todo, decidiremos esconder la gallina.

Pedro Marqués

BOBINADOS
Reparación de Motores
y Transformadores
PEDRO VILA
Monegros, núm. 5 (976) Teléf. 43 18 18
ZARAGOZA - 3

IMPORTACION

EXPORTACION

Registrado en Dirección Gral. de Sanidad n.º 802

Fábrica: Calle Chiprana, 15 - Teléf. 51 02 00 y 51 02 04

COPECA
S.L.

TRIPAS
COSIDAS-PEGADAS
CALIBRADAS

CASPE (Zaragoza)



Golpear, penetrar

Un sencillo instrumento, colgado sobre un hombro, acompaña en el paseo por calles y plazas. Dos trozos de piel unidos por unos aros con cuerda sirven para, con dos palillos o un mazo, emitir un sonido que durará toda la fiesta. Un instrumento tan sencillo como viejo: madera, piel y cuerda. Será golpeado con ritmo o como se sepa, sacando un sonido que satisface y llena tanto a la persona que lo toque como al que lo ve o escucha aunque éste no lo siente con igual fuerza. El gran tambor, el bombo, es el que marca el paso; lo lleva el hombre fuerte, el dominante, el de manos duras, el Hombre.

A las doce, con la señal, llega el momento mágico, la rompida de hora. Silencio. Ni luz ni tinieblas. Una corneta quiebra el vacío. Todos los reunidos en la plaza la siguen: es el Sonido. Es la destrucción del tiempo, romper las saetas, olvidar pasado, presente y futuro; la sangre se enciende y comienza el rito.

Con el cuerpo erguido, rígido, el hombre golpea el bombo; fuerte, con toda la energía de su brazo. Golpea con el mazo y los nudillos lo virgen; golpea hasta sangrar o romperlo. El que mejor toca se despeleja los nudillos o se retira con el bombo agujereado, y el mejor de todos con ambas cosas. Es el Hombre, la fuerza, aquél que penetra a la mujer y ve derramar su sangre; es la noche temida, la deseada, la noche de bodas; el placer y el dolor unidos en el sonido que sólo él arranca del instrumento, los gemidos, himen y piel, mazo y pene. El Hombre es Hombre si vence, y su potencia la demuestra derramando sangre. Se enseña la sábana o el bombo manchados. El instrumento pequeño acompaña al grande. Le rodea en el círculo que se forma y casi aconseja que no se haga daño, que todo sea dulce, no te preocupes que luego ya no dolerá más. Estamos para acariciarte. Tranquilo. Cálmate.

Todo coincide con noche de luna llena. Dura todo el tiempo posible. Es como las antiguas fogatas en las tribus salvajes. Baile, música, placer. Se pasea en cuadrilla con las personas más cercanas y se va llevando la marcha acompañados de alcohol. No hay medida pero nadie se pasa. El cuerpo es más cuerpo. La persona es ella. Y se va de una esquina a otra. De portal a portal. Se hacen apradas. Las puertas de las casas están abiertas. Las mejores pastas, magdalenas, vino de uvas o licor, que preparó la abuela, van al estómago para que dé aguante. Para que nadie quede vencido. Cuando llega el alba se agradece haber vivido ese tiempo. Quienes duermen dejan de oír el sonido. Ese suban y bajen. Eso que te despierta y te duerme. Todo es continua fiesta. Pero los controladores quieren actuar en medio de todo esto. Te dicen que a las diez hay procesión. El círculo se destruye. Todos irán en línea. Como en un desfile. Que se cumplan los requisitos impuestos. Bien vestidos. Cada guante en su mano. Que nadie se salga de la raya. Si no, cañazo.

J. M.

Tomás Gascón

El último artesano del sonido

En la noche del próximo día 12 cientos de tambores y bombos tierrabajinos prorrumpirán al unísono para dar comienzo a la más increíble fiesta de las que tienen lugar en Aragón. La excitación de los tamborileros subirá varios grados, habrá llegado la fiebre del sonido. El rito se repite cada 365 días y nadie falta a la cita. Nada es tan simple ni tan sencillo. Dos parches de pergamino sujetos en torno a una caja redonda dan lugar a un son seco, agudo y ronco capaz de producir una peculiar sensación placentera. La felicidad a base de ruido. Y quien mejor crea los instrumentos de felicidad es Tomás Gascón, de Calanda, el único y último artesano del tambor y el bombo. Un hombre con una sensibilidad y una creatividad que asombra.



Hay quien dice que el sonido del tambor ha cambiado desde que existe Tomás Gascón. De ser esto cierto, los próximos días de Semana Santa cientos de personas del Bajo Aragón se recrearán con un sonido creado a partir de la particular concepción y sentido del ritmo de este artesano de Calanda. Gascón ha diseñado un tambor de sonido seco y muy agudo que se eleva por encima de otros ruidos que haya a su alrededor. Un tambor para deleitarse, para disfrutar. Un sonido que hay que saber manejar con la delicadeza con que lo hace este hombre de Calanda. De no ser así, el sonido resultante es un ruido que irrita los oídos. El sonido Gascón es fuerte y exquisito, dulce y agresivo, simple y sugerente.

El Bajo Aragón está lleno de sus tambores, inconfundibles

todos ellos. Con 55 años cumplidos, Tomás Gascón se gana la vida con lo que obtiene de un bar de su propiedad en la plaza de Calanda, casi enfrente de la casa de los Buñuel. En un cuarto trastero de no más de 5 metros cuadrados tiene el taller en donde pasa sus ratos libres fabricando tambores nuevos y arreglando los viejos que le llevan desde toda la comarca y aún desde Zaragoza.

Un taladro eléctrico es su única herramienta «sofisticada». Todas las demás las ha ido configurando él mismo con el paso de los años. El hace la caja con chapa de acero inoxidable y la suelda, hace las llaves, fabrica los agrapes y ajusta todas las piezas. Antes cortaba las pieles, ahora son de plástico, como la bordonera, y se las envían prefabricadas ya.

El sonido de un tambor con parche de piel es más bonito y

mejor que de uno con parche de plástico, pero, según Tomás Gascón, ha habido que cambiar porque el plástico acusa menos la lluvia y los cambios de temperatura. Hay que conocer muy bien el tambor y ser muy templado para conseguir un sonido perfecto de un tambor de parche de piel en días fríos y húmedos.

Desde hace más de 6 años Gascón hace los tambores con piel de plástico. No oculta ningún secreto artesanal; en todos los tambores pone el mismo cariño y la misma dedicación. En una ocasión se diseñó para él un tambor diferente y con un sonido más agudo. El aparato tiene 40 centímetros de diámetro, 2 llaves más que los de uso normal y una bordonera (los hilos de seda que, situados junto a las pieles, son los elementos fundamentales para la vibración) más ancha.

Para que un tambor suene bien lo fundamental es el ajuste de todos los elementos componentes. A esta operación el artesano de Calanda le dedica una especial atención, incluso todos los aparejos del tambor están en función del ajuste. Los agrapes que sujetan los aros de aluminio son de diseño exclusivo y favorecen el ajuste perfecto. Como no hay llaves en el mercado para manejarlos, Tomás Gascón ha tenido que fabricarse unas utilizando tornillos de 8 milímetros de cabeza.

Gascón, que aprendió los primeros secretos del tambor de la mano de su padre, fabrica los aparatos por encargo. No hace nada en serie. El cliente le pide el tambor y él, a lo largo de dos o tres días, va moldeando y ajustando una a una todas las piezas. Cuando entrega el producto, hace todas las recomendaciones precisas en función del proceso de fabricación. Nada se queda al azar.

Todo parece indicar que cuando Tomás Gascón deje de fabricar tambores y bombos —a estos últimos les dedica especial atención a la hora de combinar pieles de cordero, ternera y cabra, con el fin de obtener la máxima sonoridad—, nadie va a continuar haciéndolos. En cualquier caso, su sonido y sus diseños seguirán perdurando.

J. B.

auto-escuelas



«Guía»

EXAMENES SEMANALES :: SERIEDAD EN LA ENSEÑANZA

APRENDA SIEMPRE EN «GUIA»

Carretera Alcorisa - Léncera, Km. 13 :: Teléfono 842104 y 842125 :: ANDORRA

San Francisco, 54 :: Teléfono 602817 :: TERUEL

comercial "Guía"

Electrodomésticos y Saneamiento
Muebles de estilo y Sección de tapizados

VISITENOS Y COMPRARA SIEMPRE EN «GUIA»

Teléfono 842104

ANDORRA



Senante, S.L.

Exposición y venta,
talleres y repuestos

Carretera Zaragoza s/n.
Teléfono: 131041

Alcañiz (Teruel)

Bar

Imperial

Saludamos a todos los
que toquen el tambor
o el bombo en esta
Semana Santa.

Calanda.

Teléf: 846040

Los «marxi- cristianos» aragoneses

José Bada, Bernardo Bayona y Luis Betes: *La izquierda ¿de origen cristiano? (Estudio sociológico de la izquierda aragonesa)*. Zaragoza, 1979, 168 pp.

La sociología ha sido muy escasamente aplicada todavía en Aragón, y menos aún referida al hecho religioso. Apenas algunos estudios del recientemente creado Departamento en la Facultad de CC.EE. y Empresariales o trabajos esporádicos de Aurelio Orensanz y José Luis Febas, dan testimonio de que el método existe y de que la «muestra» aragonesa no emite rechazos a sus intentos de medirla. Cualquier intento por ese camino, dentro del rigor y seriedad exigibles a esta ciencia, será acogido, des-

de luego, con entusiasmo, porque habrá de ayudarnos a conocer mejor el complejo, difícil entramado de la sociedad aragonesa en que vivimos y cuyo bosque a veces no podemos ver, tan lleno de árboles-anécdota está a diario.

Si al más riguroso método y laboriosa tarea (cinco meses de esfuerzo) añadimos la mezcla, casi «explosiva» del análisis socio-religioso-político, damos por antemano que el libro que comentamos va a tener una gran repercusión, y no sólo entre la ya clasificada «clase política». El primer firmante y -adivino- principal impulsor del trabajo, José R. Bada, nos dio ya una primicia-síntesis en un reciente número de ANDALAN. A él, a sus propias palabras y conclusiones me remito ahora, volviendo la atención a otros aspectos.

El primero, que no debemos soslayar, es la constatación de que los tres autores tienen probada una gran capacidad profesional para este tipo de delicados quehaceres. Los tres

proceden de medio cristiano-sacerdotal, si bien sus trayectorias finales difieren algo actualmente. Bada y Bayona, que pertenecieron al PSA, son ahora activos militantes del PSOE aragoneses. No hablan, pues, desde fuera, sin saber de qué van los compromisos temporales, los liderazgos, las contradicciones tanto de la vida religiosa como de la política activa. Y ello es bueno y, conociéndoles, sólo favorece la perspectiva, no la parcializa. Es mi opinión.

Se preguntan los autores, ante la constatación de que prácticamente la mitad de los dirigentes de izquierda de Aragón proceden de activas y comprometidas militancias cristianas, si realmente se trata de que esos medios cristianos han terminado de facilitar una élite a la izquierda. Tras un detenido análisis de su procedencia (origen rural o urbano, aragones o no; familia, por lo general de clase campesina cristiana) se nos ofrecen varias curiosas, aunque acaso algo simplistas

«trayectorias tipo», tópicas, reconocen los autores, que las presentan a modo de retrato-robot de los personajes encuestados. Se trata de una larga lista de 435 nombres, seleccionados entre los casi 700 que se manejan en principio y a los que se estudia en función de su aparición al menos en uno de seis supuestos que se consideran exigencia mínima para considerar a alguien «dirigente de izquierda». Una de esas seis condiciones es la de ser o haber sido miembro de la Junta de Fundadores de ANDALAN, dato que les parece suficiente desde el principio, ya que «a nadie se le escapa la incidencia política de este singular medio de expresión y de formación de la conciencia política en la izquierda aragonesa».

Resulta, de ese modo, que al estar implicado el dato «fundador de ANDALAN» con los restantes estudiados, el libro supone un valor complementario, tan estimado por nosotros, como es el de facilitar la historia y análisis sociopolítico y re-



ligioso de sus miembros: sus vinculaciones políticas, sindicales, aragonesistas, etc.

Hechos hay que son rápidamente cambiantes en el espectro político aragones, y ello lastra ese tipo de estudios-urgentes. Sin duda el principal, la descomposición del PSA y la dispersión de sus miembros, fueran o no de ANDALAN, a los cuatro vientos de la izquierda. Sin embargo, los resultados y las posibles conclusiones no varían, aunque se haya alterado algún sumando.

«Lo más importante son los datos», nos repiten los autores con bien justificada obsesión científica. Y así, a lo largo del libro aparecen, apoyando las reflexiones y análisis, hasta 43 cuadros y cinco más en un apéndice. Claro que se echan de menos, desde una perspectiva del libro político y periodístico al uso, más o menos frívolo, los «chismes», las anécdotas. En ningún momento se cae en ese peligro y, ni siquiera en la lista final (una auténtica «nómina» de los políticos aragoneses en ejercicio) se especifica quiénes son los de origen cristiano o no, o quiénes fueron entrevistados o simplemente se sabían esos datos de ellos.

Además de los datos centrales que matizan y enfocan desde diversos ángulos el tema, se nos dan muchas claves sobre relaciones partidos-sindicatos, papel de la mujer, etc. Y, sobre todo, se esbozan en varios momentos interesantes aspectos de la historia de la Iglesia aragonesa (mejor: Zaragoza: ellos mismos reconocen el problema de siempre), con muchos datos más o menos conocidos pero rara vez sistematizados y contemplados en conjunto. ¿Cuándo darán ese paso, deseablemente ellos mismos, de historiar al menos la posguerra religiosa de nuestra tierra bendita?

Finaliza el libro con dos entrevistas muy desiguales: una al arzobispo de Zaragoza, Sr. Yanes, que responde con su tradicional tono evasivo, distante, desinteresado, y apenas tiene algún interés. En cambio es un grato epílogo la reflexión en voz alta de Guillermo Fatás, historiador e intelectual marxista, que ofrece sugerencias y datos de gran interés. Con lo que el libro, que tampoco pretende sentenciar ni extraer conclusiones, queda casi redondo y a punto de que las saque cada uno.

E. F. C.



CAJA RURAL PROVINCIAL DE TERUEL

UNICA ENTIDAD DE CREDITO Y AHORRO DE LA
PROVINCIA Y PARA LA PROVINCIA

PRESTAMOS: ESPECIAL ATENCION AL CAMPO

SUCURSALES:

TERUEL: Oficina Principal - San Miguel, 5 ☎ 60 32 00

ANDORRA: Lafuente, 34

CALACEITE: Avenida Cataluña, 40

CELLA: La Iglesia, 24

HIJAR: Avenida Generalísimo, 13

LA GINEBROSA: Carretera, 1

LA PUEBLA DE HIJAR: Gral. Franco, 4

MUNIESA: Gral. Franco, 36

**Al servicio exclusivo del
desarrollo provincial**

Las instituciones oficiales de cultura

En ANDALAN andamos cansados de decir —y algunos aún no se lo quieren creer, o piensan que es una ironía tosca— que nuestras instituciones

oficiales de cultura han cumplido bastante bien la tarea de editar la alta cultura que, de otro modo, tendría difícil salida. Especialmente la zaragozana «Fernando el Católico», que últimamente salió de sus seculares apuros económicos y edita muchas cosas. Reseñaremos, para dar cuenta de sus novedades a toda prisa, aunque algún día podamos volver a comentarios más densos, la varia temática reciente: desde los cuadernos de Historia «J. Zurita» (número extra 31-32) de-

dicados casi en exclusiva a temas de Baja Edad Media (Canelas, M. P. López Martín, M. P. Gay, C. Contel) y Moderna (Luisa Orera), destacando la publicación en segunda entrega de la tesis de C. Contel sobre el Cister zaragozano de los siglos XIII y XIV, que aquí ofrece 300 apretadas páginas de documentos. O la entrega, también doble, de «Archivo de Filología Aragonesa» (XXII-XXIII), con trabajos de Alvar (el célebre repertorio ansotano de 1950), Molho (las cartas occitanas de Jaca en la segunda mitad del XIII), M. Luisa Bayo (estudio lingüístico de una comedia chesa de D. Miral), J. A. Frago y otros, en cuanto a ediciones de libros o títulos unitarios, están los «Convecinos de ayer», de Luis Horno, que continúa así su «Mis convecinos», en un género ya casi desaparecido (aquí son en su mayoría pulcras y sentidas necrológicas que, reunidas, superan el «género» y la coyuntura para aportar datos muy interesantes al historiador, particularmente sobre la burguesía zaragozana de la posguerra. La excelente edición sobre «Arte religioso en Sos del Rey Católico», por A. San Vicente, M. C. Lacarra y A. Azpeitia; el «Estudio sedimentológico y estratigráfico del terciario continental de los Monegros», por J. Quirantes Puertas, muy bien documentado y descrito. O la novela «Siembra», de Alfonso Zapater, que abre la colección «Mor de Fuentes» en consonancia con el buen oficio ya conocido de su autor.

En esta apretadísima noticia de nuestras instituciones oficiales y sus publicaciones, no debe faltar referencia al magnífico número 85 de «Argensola», que ha ido recuperando el aliento en los últimos años y, aunque todavía desfasada cronológicamente, cumple y aparece. En este número destacan, junto a la cada vez mayor y mejor presencia de artículos, poemas y escritos en fabla (José Gracia, F. Nagore, Ch. Vázquez, R. Barrio Pueyo, Lucía Dueso, o un poema póstumo de Veremundo Méndez), resúmenes de investigación histórica sobre temas oscuros (G. Colás, Angel Gari, A. Durán Gudiol, F. Castillón), un estudio precioso de Lorenzo Martín-Retortillo sobre «Problemas jurídicos del paisaje» y las habituales crónicas y escritos de los más «de casa», a cuyo es-

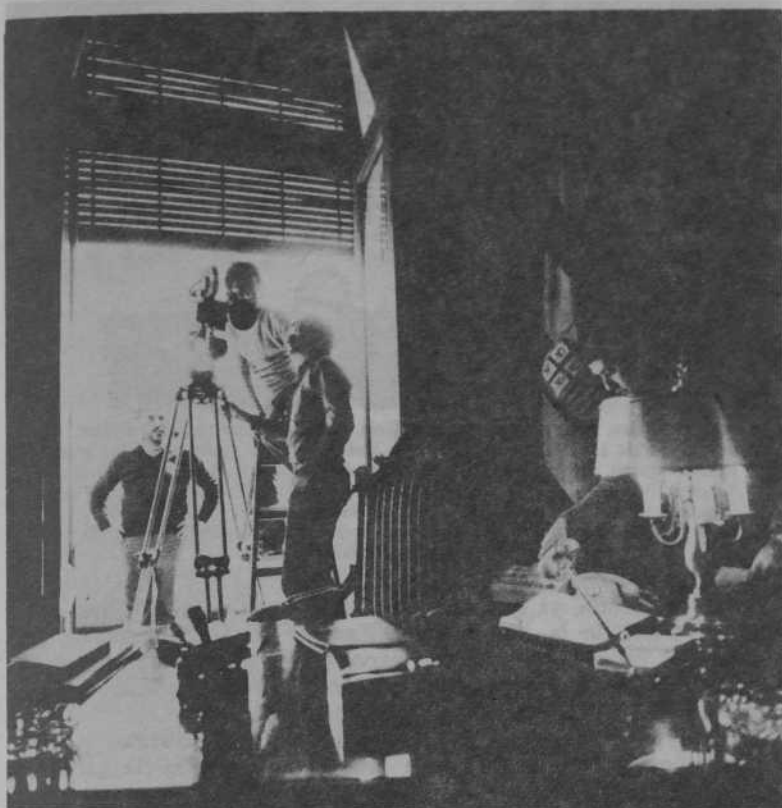
fuerzo se debe, sobre todo, que se haga el milagro a pesar de todo: Félix Ferrer y Federico Balaguer.

Por su parte, y aunque ha habido que esperar años por su nula distribución ni siquiera a los suscriptores, podemos dar cuenta también de los últimos números de la revista «Teruel», del Instituto de Estudios Turoleses. El n.º 55-56 fue dedicado en homenaje al Vicario Don César Tomás Laguía, hombre de estudio y rigor que, cuando nos disponemos a redactar esta nota, acaba de fallecer en la capital del Turia, respetado y querido por todos. A destacar entre las aportaciones de ese número el estudio de M. Almagro Basch sobre la diócesis de Albarracín, el de A. Novella sobre el Archivo de la Comunidad de Teruel y los trabajos que, como símbolo, aportan diversos especialistas habituales colaboradores en arte (Santiago Sebastián), Historia (C. de la Vega), arqueología (P. Atrián), los Amantes (J. L. Sotoca, A. Benedit) o los tradicionales estudios del Hermano Adrover sobre paleontología.

El n.º 57-58 cubre el año 1977 y ofrece un amplio índice de trabajos de Historia turoleses antigua (G. Fatás, M. Almagro Basch), medieval (Antonio Ubieto; Abad, Buesa y Lamaná; I. Oliván, M. V. Merino y las «Fuentes para la historia del Alto Maestrazgo», de César Tomás), etc.; una nueva monografía, en el n.º 59, conmemora el II Centenario de Isidoro de Antillón reproduciendo varios importantes escritos sobre el gran ilustrado de Santa Eulalia, los principales los de Beltrán y Rózpide y José Navarro Latorre. La revista «Teruel» continúa, pues, aunque su difusión sea imposible por estar vacantes, desde hace un par de años, el cargo de secretario general y la atención administrativa. Lo cual, dicen los «bienpensantes», acaso se resuelva en cuanto terminen las elecciones y haya nuevo presidente de la Diputación, por ejemplo. A esperar que la política siga mandando y frenando —en sus «sedes vacantes»— nuestra cultura.

E. F. C.

Esta tierra



«Esta tierra» es el título de un film que ruedan, en estos momentos en tierras aragonesas, Alejo Lorén como director, y Raúl Artigot como director de fotografía. Ambos, Artigot y Lorén, son dos buenos profesionales. Y, además, Artigot es un veterano en estas lides cinematográficas, con una lista de películas en que ha intervenido como iluminador, próxima al centenar. La empresa editora del film es, nada menos, que la Diputación General de Aragón. El guión ha sido escrito por Alejo Lorén, manejando una serie de datos, cifras y aspectos históricos, artísticos y étnicos, proporcionados por un equipo asesor de la primera categoría. La película, sobre el papel, es sugerente, atractiva, muy cinematográfica y didáctica. Se ha tenido en cuenta al público que puede verla, y hay deseos de informarle sobre cosas que siempre le han sido vedadas. El guión recoge aspectos históricos desde el alba de nuestra Historia, cuando el reino de Aragón eran sólo unos cuantos kilómetros cuadrados, hasta la unidad de la Corona de Aragón, ya como Estado Mediterráneo. No se olvidan otros aspectos más entrañables de nuestra tierra: los agrícolas, entre otros; los demográficos; la industrialización y sus consecuencias. Los datos nunca excluyen una imagen referencial, apoyada muchas veces en un comentario complementador. Existe una proporcionalidad exacta entre lo que se comenta y lo que se ha de quedar expuesto en la imagen. En definitiva, «Nuestra tierra», creo, puede ser el documento cine-

matográfico que nos faltaba para dar a conocer nuestros problemas y reivindicaciones. Desfilan, entre otros, las tierras sedientas, el trasvase del Ebro; y también la revitalización de nuestra cultura, las artes populares, las canciones y los cantantes. En suma, puede un compendio de imágenes y de sentires para indicar el camino de un cine futuro netamente aragonés. Aragoneses son Alejo Lorén y Raúl Artigot. Sin ninguna duda, su pupila por medio de la cámara, puede ser incisiva, crítica, descarnada incluso a la hora de descubrir llagas y heridas; pero también puede captar aquellas cosas bellas y entrañables que nos distinguen, que forjan una personalidad: la de Aragón. (Foto J. Ramos).

Manuel Rotellar

gráficas
& offset
NAVARROS
diseño • cartelería
catálogos • folletos

Borja, 16 (Delicias) ☎ 33 14 65
ZARAGOZA - 10

Acuse de recibo

Los poetas. — A falta de que alguno de los cien mil críticos de poesía que ANDALAN cuenta en su «staff» se ocupe de ellos adecuadamente, recojamos con todo cariño, las novedades. En primer lugar, la continuidad y excelente mano con que aparece el n.º 4-5 de la revista **Albaida**. Luego, la aparición de **Posadas**, de Manolo Estevan, en Puyal; **Del fuego secreto**, de Ana María Navales, que fue el premio San Jorge de 1978, en la colección de ese nombre en la Institución F. El Católico; **Fondo de soledad**, sonetos de Benedicto L. de Blancas, en Ediciones Rondas, de Barcelona. Y, aunque no sean aragoneses, por muy amigos de esta casa y gente de cuerpo entero, citaremos los libros de Manuel Andújar, **La propia imagen** (Ambito literario) y **El rostro en el espejo**, del periodista Javier Villán.

Leer novelas. — Algunos hemos dicho que viendo «Nove-

cento» se reconcilia uno con el cine, que buena falta hacía tras tanta camada sin gracia. Lo mismo cabría decir de la fórmula estrenada por Argos-Vergara con **Extramuros**, de Jesús Fernández Santos, excelente novela difundida de modo excepcional y barato como lanzamiento trimestral. Y no olvidar —aparte del «revival Hesse» o de la Mairéia de Severo Sarduy, para los exquisitos— la **Casa de campo** del hasta hace poco vecino de Calaceite, José Donoso, y **Las Varonesas**, de Carlos Catania, ambas en Seix Barral. ¡Ah!, y puestos a recomendar cosas a los supervivientes de estos años de lucha en el mundo de placeres casi desaparecido de «leer»; seguimos recomendando mucho los «Encuentros con las letras» de los jueves en el UHF de la Tele, y la magnífica revista de literatura «Camp de l'Arpa», que dirige desde hace ya casi un año Manolo Vázquez Montalbán y saca unas monografías espléndidas.

andalán necesita mil suscriptores más

PRECIOS DE LA SUSCRIPCION
1.450 pts. ESPAÑA (correo ordinario)
1.850 pts. CANARIAS (correo aéreo)
1.850 pts. EUROPA, ARGENTINA, MARRUECOS, TUNIZ, USA y PUERTO RICO (correo aéreo)
2.550 pts. RESTO DEL MUNDO (correo aéreo)
SEMESTRAL La mitad que los precios anuales.

Don(a)
Profesión
Domicilio
Población Dto. postal
Provincia

Deseo suscribirme al periódico semanal aragonés ANDALAN por un año ☐
por un semestre ☐, prorrogable mientras no avise en contrario.

☐ Domicilien el cobro en el banco.
☐ Envío el importe (cheque ☐, giro p. ☐, transferencia ☐)
☐ Pagaré contra reembolso.

.....a.....de.....de 197.....

(Recorte y envíe este boletín, NO NECESITA FRANQUEO)

LA GUÍA MODERNA



Con varias copitas en Casa Emilio, y llenos en el CMU La Salle, presentó La Bullonera su tercer LP «Bullonera-3». Todos estamos muy contentos del trabajo que han realizado en esta ocasión, muy diferente al del segundo; resulta mucho más elaborado con tintes roqueros. Bueno, para los que no le vieron en Zaronia, decir que habrá varias presentaciones más, que después de una gira, por confirmar, del día 12 al 15 por las Frances, y estarán el próximo día 20 en Lérida para hacer una nueva presentación, y luego vendrán Barcelona, Madrid, Valencia y más...

Sir Labordetha ha regresado de London, engarzando gira los días 27, 28 y 29 por León, Salamanca y Valladolid.

Los Boiras, que presentarán su disco tras las vacaciones de Semana Santa y de momento el próximo día 14, probablemente estarán en Huerto (Huesca).

Los Chicotén, que acaban de grabar un single con la Albada de Beceite y una nueva versión del Palotado de Boltaña, estarán también posiblemente en Huerto (Huesca) el día 14. Y el próximo día 23, en Veruela (desde aquí sugerimos que podrían actuar dentro del Monasterio, que quedaría muy propio).

Joaquín Carbonell, que se ha puesto en marcha de nuevo, tras el periodo electoral, tiene un montón de actuaciones: los días 20, 21, 22 y 23, en Barcelona. Luego, el día 26 se va hacia Castilla, actuando en Madrid para los trabajadores de la Caja de Ahorros. El día 27, recital en la Universidad Laboral de Alcalá de Henares. El día 28, en la Escuela de Aeronduticos de Madrid, y el día 29, también en Madrid, pero en el Barrio de Carabanchel.

Claudina y Alberto Gambino, con esto del buen tiem-

po, han dejado las tierras del sur (giras por Andalucía y tal) para venirse el próximo día 28 a Zaragoza, actuando en el CMU La Salle.

Los Puturru de Fua actúan el próximo día 21 en Tauste. Y también están a falta de presentar su primer LP.



CENTRO ARAGONES DE BARCELONA

c/ Joaquín Costa 68

Sábado 21, 19 horas; Sala Costa, Mesa Redonda, Aragón: ¿nación... región...? Ponentes: Ubleto (historiador), un economista, RENA (Rolde de Estudios Nacionalista Aragonés).

Sábado 28, 23 horas; Salón de Actos, orgásmate, puff... puff... con el gran espectáculo ludicocómico de ¡¡¡Puturru de fua!!!, la superbrillantina de Aragón.

Lunes 30, 20,30 horas; Sala Costa, conmemoración del 1.º de Mayo con la proyección de la película de Einsestein «La huelga».

En Graus, del día 10 al 14. Se tratará sobre el tema de la «Ribagorza», ayer, condado; hoy comarca despoblada. Exposición de fotografías. Tema: «Imágenes de la despoblación».

Día 14, presentación de la «Asamblea de emigrantes Aragonés en Cataluña». Charla sobre «aproximación a la historia de Ribagorza», con diapositivas de pueblos despoblados (hora, 7,30. Local: Centro deportivo).



En esto del cinemá, para los que se queden sin excursión a Salou o Formigal en los próximos días de asueto y sana alegría, tenemos varias cintas que recomendar:

«Las rutas del sur», con Ives Montand, Miou Miou y José Luis Gomes. (c. Cervantes).

«El cazador», de Michael Cimino, con Robert de Niro. (c. Coliseo).

«Los Rolling Stones», con primerísimos planos de Mike Jager. (c. Latino).

«Confidencias», de Visconti, con Burt Lancaster, Silvana Mangano y Helmut Berger (uhhm, ¡qué rico!). (Multicines).

«Interiores», de Woody Allen. (Multicines).

«Villa Paraiso», de Ingmar Bergman. (c. Rialto).

Y en televisión, el próximo sábado día 14, en «Sábado cine», la película de John Sturges «La gran evasión», con Steve McQueen, Charles Bronson y un montón de tíos más. Muy impresionante.



Ahora que hasta el Josemari Lagunas, administrador de esta house, tiene bicicleta, os proponemos apuntarnos a los planes de triciclo que propone el «Club Ciclista Aragonés», c/ Terminillo, 5 (Delicias), Zaronia, teléf: 333089, porque han inventado una cosa que se llama «cicloturismo» que tiene muy buena pinta. Por ejemplo, para estas vacaciones proponen un descenso del Ebro haciendo ciclo-camping de Zaragoza hasta Tarragona y que durará tres jornadas. Pero a los que les parezca mucha paliza, sepan que estos tricicleros proponen un plan de adaptación progresivo para carrozas locales, para que durante 1979 seamos capaces de llegar desde la Plaza de España al Pilar. O por el contrario, para poulidores tipo Marcuello, también proponen intrépidas excursiones al País Vasco y la Rioja. Y ¡que usted lo pedalee bien!

Coordina: Julia López-Madrado
Dibujos: Víctor Lahuerta



Una estupenda retrospectiva de Hernando Viñes (1920-1935) se acaba de inaugurar en la sala Torre Nueva, de Zaronia. Viñes, alentado por Picasso hacia la pintura, estudia con Denis y Desvallieres. Trabaja durante varios meses con Lothe y, más largamente, con Severini.



José Caballero, Eduardo Ugarte, Eva Thais, Adolfo Salazar, Alfonso Buñuel, Federico García Lorca, Juan Vicens, Luis Buñuel, Lupe Condo, Acario Cotapos, Rafael Alberti, Guillermo de Torre, Miguel Hernández, Pablo Neruda, Rafael Sánchez Ventura, Sra. de Neruda, Honorio Condo, Domingo Pruna, Alberto Sánchez, Delia del Carril, Pilar Bayona, Hernando Viñes, Sra. de Viñes, María Teresa León, Gustavo Durán, Sra. de Dorronsoro, Hortelano, Pepín Bello y Santiago Ontañón.

Además, ya que vamos de rollos parisinos, decir que en la Salle D'Art de la Ambassade D'Espagne en París se mantendrá hasta el próximo día 16 una exposición denominada «6 artistes aragonais», en la que participan María Pilar Burges, Laborda, Iris Lázaro, M. Cabré, Rebullida y Ruizanglada.

Hace ya una semana y media que anunciábamos la inauguración de la nueva sala de arte «Patagallo», en la calle del Temple, Zaronia, y se estrenaba con pinturas y montajes móviles de Sapere y Canyelles. Además de la propia exposición en la planta calle de la galería se pueden adquirir o disfrutar de toda una colección de bellas y caprichosas inutilidades regalísticas. Los encargados del montaje son el pintor Sergio Abrain y la Sra. Concha.

En galería Leonardo continúa la exposición de Fermín Alegre.

En galería Pepe Rebollo, de la que por cierto nos sigue llegando su «Correo de las Artes», que nos es de gran ayuda a la hora de reseñar cosillas para esta sección; bueno, pues que el pasado día 2 inauguró exposición la pintora aragonesa Concha Duclós, tras cuatro años de no aparecer por estos lares.

En la sala Libros continúa la exposición de Hernández Pi-juán, una de las firmas very cotizadas del país.

En la galería Goya, Rodríguez Catalán expone acuarelas, y Navarro López, pinturas.

Finalmente, reseñar para los colegas de Huesca que en la galería s'Art continúa la exposición de Sarroca (que nunca ha sido santo de mi devoción).



Estamos satisfechísimos de que en muchos pueblos y ciudades de nuestra región nuestros queridos convecinos hayan preferido el Socialismo a la Barbarie, y los sufridos habitantes de Zaronia de tener un ayuntamiento socialista por primera vez en la historia de esta ciudad. Pero puesto que esta guía siempre ha estado en la oposición luchadora... y de momento parece que nos nos convierten en la «Gaceta oficial de la ciudad» (y eso que valemos mucho...), no nos va a quedar más remedio que empezar a anunciar actuaciones de las Trillizas. María Emilia, María Fraga, María Abril, y también a Dani Daniel, Bárbara Rey y de Raymon. Así como las excelentes piezas teatrales de A. de Olano y libritos orientativos como Camino y algunas cosas de José María Pereda. Esto de estar en la oposición a veces es to much. La Julia y los Guías.

Recordamos a los despistados que durante el próximo jueves y viernes, en el Bajo Aragón: Alcañiz, Calanda, Hija, Sampere y demás villas de mal vivir, tienen el vicio de darle fuerte a la percusión, cuestión que se la toman muy a pecho. ¡Tanto ruido hacen!, que los entendidos aseguran que harán temblar a la «diminuta» chimeneita de Andorra. Es algo así como lo de las trompetas de Babilonia, pero en versión tambor.

(Recorte y envíe este boletín, NO NECESITA FRANQUEO)

F. D. Autorización núm. 3.084
(B. O. de Correos de 29-VII-1974)
RESPUESTA COMERCIAL

Hoja de pedido de Librería

andalán

Apartado núm. 25 F. D.

ZARAGOZA

andalán SEMANAL, SUSCRIBASE

A franquear
en destino

La Bullonera-3

«Lo esencial, el trabajo en directo»

La Bullonera acaba de sacar a la calle su tercer LP, producto del grupo ampliado ya a cuatro miembros de una serie de novedades que, conservando lo esencial de su anterior «marca de fábrica», le dan un sonido y un aire que a muchos sorprenderá gratamente. Hemos querido traerlos a las páginas de ANDALAN para que nos hablen de él.



—¿Qué elementos de continuidad hay respecto a La Bullonera-2 y qué otros de evolución o ruptura?

—La Bullonera-3 es más equilibrado y homogéneo, frente al segundo álbum, que resultó algo accidentado y en el que hubo que moverse con falta de tiempo y un material que a veces era anterior a la época en que se grabó.

—Vayamos por partes. ¿Qué nos podéis decir de los textos?

—Menos «Casa que guardar» y dos jotas, son todos de Javier...

—Y eso, ¿no puede conducir a unos planteamientos más cerrados, frente a la variedad del primer LP, elaborado sobre una diversidad de poetas que lo enriquecían?

—Pero es que el primer disco era el resumen de una labor de años en los que se había ido acumulando todo ese material de una forma espontánea por una trayectoria determinada, y ahora ya tienes que plantearte un repertorio con unos condicionantes más urgentes. Y no siempre encuentras lo que necesitas para adaptarlo a tal o

cual melodía y tienes que ponerte tú mismo a hacerlo. De todos modos, seguimos trabajando con José Antonio Rey del Corral.

—Ya. Pero, aparte de eso, nos referíamos a que ese tipo de letra como «Aquí nunca pasa nada» o «A pesar de todo aquí» puede resultar excesivamente llena de certidumbres en una etapa en que todo está bastante liado y no resulta precisamente fácil orientarse.

—Supongo que os referís al fomoso desencanto, etc. Bueno. Yo no creo que se hagan en ese tipo de letras afirmaciones tan tajantes. La situación de incertidumbre se recoge en el disco bajo distintas perspectivas: en «A pesar de todo aquí», en la «Albada de nunca acabar» y, de modo más intimista, en «A contratiempo». Reflejan un año difícil para todos, y también para nosotros, por supuesto, en el que has tenido que dar recitales en los que no acababas de encontrar un tono adecuado a la nueva situación. Ahora, eso no significa que vayas a tirar la toalla ni que renuncies a seguir en la

brecha. Y por eso hay siempre una llamada a la solidaridad y al no estarse quietos, de brazos cruzados. Pero no se trata de un disco triunfalista, sino esperanzador, sin más.

—Una relativa novedad son las letras de temas como «La Canastera» y «El Rule», que suenan muy frescas, con un gran encanto popular, sin ese tono «programático» (por llamarlo de alguna manera) de las otras. ¿Pensáis profundizar en esa línea?

—Bueno. Ha sido una especie de experimento que ha funcionado, es un trabajo un tanto mimético que puede venir bien para desengranar y animar un recital y un álbum, pero que hay que complementar: todo un disco a base de ese material se desmoronaría, perdería consistencia.

—¿Hay alguna razón especial para que no incluyáis letras menos «abstractas», con personajes en lugar de ideas, con mayor contenido narrativo, etc.?

—No, no. Simplemente es que a Javier le salen con mayor facilidad letras como estas que esas otras que decís,

pero ya nos lo hemos planteado, y es una cuestión en la que estamos interesados.

—Vamos con la música. ¿Cómo ha incidido en ella la incorporación de Francisco y Emilio?

—La incorporación de Francisco se advierte desde que Javier se pone a componer una canción. En La Bullonera-2 se partía de unas premisas, pensando en el dúo solamente y en unas condiciones técnicas en directo muy limitadas. La Bullonera-3 nace ya con otras posibilidades al haber otro instrumentista, Francisco, y un sonido más cuidado, al estar Emilio a cargo de él. «A pesar de todo aquí», por ejemplo, hubiera sido impensable sin la presencia de Francisco en el grupo.

—¿Satisfechos con los arreglos de Alberto Gambino?

—Gambino arregló los dos álbumes anteriores, y cada vez nos va conociendo más y sabe mejor lo que queremos. En este disco hemos trabajado muy conjuntados y en profundidad, y se ha conseguido un sonido altamente satisfactorio, con más «cuerpo», incorporando la música popular sin complejos, de modo más evolutivo, más dinámico y menos estático. Las aportaciones de Alberto son fundamentales en «La Canastera», «A pesar de todo aquí», «Camino del trabajo», «El Rule», la «Albada de nunca acabar» o el hallazgo del piano en «A contratiempo». Además, se ha conseguido meter sin problemas el bajo electrónico y la batería, sin que se resienta nuestra manera de funcionar. Y esto es todo un logro: no os podéis imaginar el follón que supuso en La Bullonera-1 acoplar el bajo acústico a las jotas. Por otro lado, ha contribuido mucho a ese sonido tan limpio Pepe Fernández, el ingeniero de grabación.

—El disco suena extraordinariamente bien, superando incluso esos dos logros que eran el Labordeta en directo y la parte vocal de la Antología de música antigua aragonesa. A la vis-

ta de una discografía que empieza ya a ser abultada, ¿se puede hablar de un «sonido aragonés»? ¿Se acusa en vuestro tratamiento de temas populares como «La Canastera» la labor de Chicotén?

—No creo que en La Bullonera-3 se aprecien influencias concretas. Además, Chicotén se mueve en un plano distinto del nuestro.

—Bueno, pero el hecho de que Chicotén haya ampliado la gama de receptividad de lo que era para el público la música aragonesa, dando una imagen más variada de ella y de que toquen en el disco dos hombres de Chicotén, ¿no ha repercutido?

—Hombre, puede darte más respaldo y más seguridad el que exista un grupo aragonés de música instrumental que se dedique a investigar en ese campo.

—Un disco supone siempre una cierta crisis de crecimiento, pero es un arma de dos filos, porque luego hay que estar a la altura de las circunstancias al llevar las nuevas canciones al escenario. ¿Cómo os planteáis la nueva campaña?

—Nosotros no somos un mero grupo «de disco»: para La Bullonera es esencial el trabajo en directo y a la hora de preparar la grabación ya pensábamos en cómo adaptar ese enriquecimiento que te aportan los músicos en el estudio y en los arreglos a unas condiciones de trabajo en las que no contaremos ni con batería ni bajo eléctrico, ni vientos, ni piano, ni muchas otras cosas. Pero el tratar de que esa labor no se pierda en el vacío te obliga a un esfuerzo muy positivo. Y esa es la cuestión: transcribir y adaptar a nuestras posibilidades habituales lo esencial de lo aprendido en el nuevo álbum. Además, hay una especie de trabajo intermedio que te ayuda a hacer la transición: los recitales que vamos a dar en la presentación del disco acompañados por una serie de músicos.

P. S. C.

Estacion Servicio ARAGON

CTRA. N II K. 402 — Teléf. 45

PEÑALBA (Huesca)

Bodegas FERRERO

COSECHA PROPIA

El buen vino de Caspe para beberlo durante todo el año



HILARZA, 26

TLF. 510587

CASPE

Ficha técnica:

La Bullonera-3

Canciones: CARA A — A pesar de todo aquí. Jota de la libertad. La Canastera. Reina Perola. Camino del trabajo. CARA B — Casa que guardar. Albada del nunca acabar. El Rule. A contratiempo. Jotas de ronda.

Arreglos: Alberto Gambino.

Instrumentación: Alberto Gambino, Luis Fatás, Pedro Peralta, Francisco Gil, Manolo Aguilar, Eduardo Paz, Javier Maestre, Eduardo Gatinoni, José Torres y Carlos Álvarez.

Portada y comentario: J. L. Lasala, Angel Vicién, Antoni Batista.

Sonido: Pepe Fernández (Sonoland).

Producción: Plácido Serrano (Chinchele-Gong-Movieplay).



Ramón Sainz de Varanda, primer alcalde socialista de Zaragoza

Ya han comenzado las zancadillas

«No creo que haya sido nunca un joven de derechas; al menos era inconformista», dice este rostro mil veces repetido por las fachadas de la ciudad, este socialista tantas veces discutido, este hombre que de niño vio cómo fusilaban los republicanos a su padre y dos de sus hermanos en Guadalajara. «Hoy me sitúo en la línea humanista del marxismo y en la línea progresista del cristianismo», se define, y huye de etiquetas más esquemáticas. Está desayunando en su casa de la calle Pedro María Ric, junto a la ruidosa construcción de un mamotreto que será pronto sede de la Caja. Fernando, el único hijo, está en el colegio y Juana Alierta —que ya fue hija de alcalde— va a ir a la compra. Muebles de estilo sobre una moqueta verdepálida y un paisaje de Beulas entre los libros primeros, los tomos de Toynbee, los renovadores cristianos franceses, las obras de Marx en edición que fue clandestina aquí. «Mi formación ha sido más historicista que filosófica», explica este profesor de derecho político que un día tuvo que pedir la baja como jurídicó del Ejército del Aire cuando, a resultas de su apoyo al movimiento estudiantil, quedó apartado de la Universidad por un expediente, hace nueve años.

Una evolución difícil

Va a hacer una declaración de bienes propios y de su mujer antes de sentarse en el sillón de alcalde y entre sorbo y sorbo del café confiesa que sus únicos bienes hoy son el piso en el que hablamos, todavía hipotecado, una casa en Sallent que reconstruyó exquisitamente con el dinero que ganaba de abogado mientras fue soltero —«me casé tarde, a los 42»—, rodeado de un prado que compró con un crédito aún por pagar. «En valores, no debe llegar a 300.000 pesetas, que ahora deben valer unas 100».

Cuando era un chaval, el incendio de Santander dejó en la ruina a su familia y todavía recuerda la modestia en que vivían su madre y los hijos —«modestia rayana en algo más que modestia»— con el sueldo de una hermana que consiguieron colocar en el Banco de España.

Le resulta difícil marcar una línea divisoria en su evolución ideológica hacia el socialismo que ahora profesa. «A partir del campo liberal, muchos fuimos evolucionando a medida que conocimos la barbarie del franquismo, de la mano de las líneas más avanzadas de la democracia cristiana». Fue amigo de Giorgio Lapira, el alcalde heterodoxo de Florencia; de Enrique Tierno, y como abogado pronto conoció clientes que pertenecían a la oposición del franquismo fruto de la derrota en la Guerra Civil. Ha sido una historia no lineal, seguramente; algo atormentada, parece; un poco más sencilla en los últimos años.

Asegura tener la cabeza llena de proyectos, «imaginación no me falta», pero repite hasta el aburrimiento que no quiere avanzar programas concretos porque eso tiene que hacerlo un ayuntamiento en el que la izquierda tiene mayoría para actuar unida. Se le escapan, así y todo, obsesiones que podríamos llamar forestales, como ésta de dar vida a las riberas de nuestros ríos o luchar contra el secarral de nuestros alrededores ciudadanos. Y en vísperas de las Fiestas de Primavera recuerda que la Opera no tiene por qué ser un lujo, que el ayuntamiento socialista de Viena mantiene cuatro óperas abiertas todos los días.

Habrà, hay ya, zancadillas

No cree que Zaragoza despertara el día 4 como un día más. «A mí me cuesta media hora andar cien metros y hay mujeres que me besan por la calle. Pero Zaragoza suele reaccionar más en profundidad que exteriorizándolo. Además, lo poco que se ha intentado demostrar nos lo han impedido». Está convencido de que no faltarán zancadillas de quienes se han venido enriqueciendo a costa de la ciudad, que no faltará quien intente demostrar que ayuntamiento de izquierdas equivale a caos y paro. «Vamos a tener dominio de los nervios, no caeremos en esa burda trampa, porque un ayunta-

miento de izquierda lo que hará será revitalizar la construcción, un sector que se halla en el caos por la especulación. Yo no me creo que el único suelo edificable de Zaragoza sea el que ofrecen a la venta los especuladores».

De momento, ya se ha visto cómo pierde UCD, cómo empieza a hervir la derecha inmobiliaria. Pronto tendrán excusas ridículas. Que si el ayuntamiento no desfila en las procesiones de Semana Santa, que si algunas calles van a cambiar de nombre. «No vamos a actuar con demagogia de cara a la galería. Vamos a llevar una función de gobierno seria y espero que la unidad de todos los concejales de izquierda permita que pronto demos pasos que mostrarán un giro de 180 grados en el Ayuntamiento». En cuanto al gobernador, que ahora tendrá al otro lado de la plaza del Pilar el despacho de un alcalde de izquierdas, también lo notará. «Se acabó el tiempo en que el alcalde dependía sólo de la confianza del despacho de enfrente. Todas las fuerzas de la izquierda estamos de acuerdo en conseguir un régimen de autonomía para el Ayuntamiento de Zaragoza de forma que ya no dependamos del gobernador civil ni directa ni indirectamente».

La unidad es posible

Dice que éstas han sido las elecciones de la definitiva ruptura con el franquismo, cuya continuidad encarnaba UCD. Pero, entretanto, los zaragozanos se preguntan si la unidad de la izquierda —tan lejana, tan añorada hace bien poco— va a reducirse ahora sólo a la sesión que el día 19 nombrará alcalde de Zaragoza a Ramón Sainz de Varanda. «La voluntad unitaria es tan grande y tan espontánea que creo va a seguir. Tenemos además la ventaja de que los programas de los tres partidos son prácticamente idénticos». ¿Y los ritmos?, ¿y los métodos? «Una política de signo popular pero prudente no está reñida con la firmeza». ¿Y el riesgo de un alcalde personalista con una ley que es presidencialista? «La palabra la tienen mis compañeros del PSOE y los otros partidos de izquierda; habrá que buscar fórmulas para trasladar el poder del alcalde-presidente a la mayoría. Pero que nadie se engañe: el alcalde de un ayuntamiento mayoritariamente de izquierda no tiene por qué ceder hacia fuera un ápice de su prestigio y de su autoridad. Lo que es muy distinto de

La primera noche fue como un mal augurio. El próximo alcalde de Zaragoza, Ramón Sainz de Varanda, estuvo hasta la madrugada del día 5 en la jefatura superior de policía acompañando la detención del tercer concejal socialista, Santiago Vallés, que el gobernador de UCD, Francisco Laína, no quiso poner en libertad. La contenida alegría de la izquierda por un triunfo electoral que hará historia, había quedado pateada y hecha añicos sobre el parabrisas de Santiago Vallés, en la plaza de Aragón. A Ramón Sainz de Varanda los policías de Jefatura le ofrecieron un despacho con sofás floreados para la espera. Pero el que será alcalde el día 19 prefirió aguantar a pie firme con su compañero, hasta que el portón del calabozo los separó.

caer en el autoritarismo o en fórmulas de exhibicionismo más propias de la liturgia franquista. En cuanto al poder municipal, habrá que buscar fórmulas para pasar de un ayuntamiento franquista a un ayuntamiento democrático en el que gobierne la mayoría».

Estira las piernas y trata de afinar hasta con los ojos cuando entramos en el difícil campo de eso que facilonamente se llama «la participación de los ciudadanos». No quiere arriesgar fórmulas —«no soy yo solo quien ha de decidir las, entre otros, tendrán que hablar lo propios ciudadanos»—, pero parece tener un ideal que sería más o menos este: los barrios deberían ser autónomos en la aplicación del presupuesto «con un límite: la responsabilidad a nivel político compete al Ayuntamiento elegido». Habla de escalones representativos, y subraya el adjetivo al tiempo que su voz se hace más tajante para decir que no caerán en el corporativismo. «No aceptaremos la existencia de actitudes gremiales que pretendan sustraernos parte del poder que corresponde al Ayuntamiento».

¿Juego de espejos?

Le digo que estos escalones de que habla pueden acabar en un juego de espejos donde el ayuntamiento se repita idéntico a sí mismo en veintitantos ayuntamientos de barrio y responde que bien, que de acuerdo, que «el movimiento ciudadano no puede ser un instrumento de poder del Ayuntamiento y habrá que buscar fórmulas para que siga habiendo espontaneidad, porque si no, le quitaríamos lo más valioso. Quizás haga falta distinguir entre un nivel de propuestas, más espontáneo, y otro de resolución, que podría ser el referéndum de todos los afectados por un problema».

En algún momento ha recordado que «en Chile el movimiento ciudadano llegó a ser utilizado contra Allende por la reacción», y confiesa que no ve en Zaragoza, hoy, un movimiento ciudadano amarillo, aunque su obsesión le obliga a repetir que el Ayuntamiento tendrá que evitar el corporativismo. «No puede ocurrir que una política popular nos lleve a entregar armas muy poderosas a los enemigos del pueblo, no podemos ceder parcelas de responsabilidad. Y no podremos confundir una asociación de vecinos con una asociación de propietarios, está claro, porque no todo



movimiento ciudadano es reivindicativo». Se pregunta qué podría suponer, por ejemplo, una asociación de propietarios de la Plaza de Aragón.

Y casi concluye con un ruego. «Hay sectores de la izquierda que ven todo poder con desconfianza. Yo pienso que un gobierno popular es un medio para liberar a la clase trabajadora de la opresión. Pero si al poder popular no se le presta el calor que necesita, puede haber enfrentamientos y alejamiento. El movimiento ciudadano debe comprender las condiciones en que se produce la toma del poder municipal por la izquierda, la absoluta imposibilidad de resolver en unos meses todas las reivindicaciones que llevan años planteadas». Y habla de un necesario plan de urgencia que no quiere concretar «porque será el Ayuntamiento quien lo fije, no yo». Pero por la cabeza le rondan y le dejan sin dormir algunos proyectos que pueden dar más de un susto. Y el reto de que esta ciudad sea más humana. «Yo soy optimista, creo que no han conseguido destruirla del todo», sonríe.

Pablo Larrañeta

Librería Contratiempo
Calle Maestro Marquina, 5
Teléfono: 37 97 05

Tenemos los libros que nos gustan leer.

ARAGON AUTONOMIA

IBI

LIBRERIA

Información Bibliográfica

Zurita, 8
Teléfono 22 75 92
ZARAGOZA